DU-KART NEDELINIS LAIKRASZTIS
"SAULE"
YRA TAI VIENATINIS LIETUVISZKAS LAIKRASZTIS AMERIKOJ KURIS ISZEINA DU-KART ANT NEDELIOS.
ISZEINA KAS UTARNINKA IR PETNYCZIA.
Prenumerata Kasztuoja:
Amerike { Ant Visos Metos $2.50 / Ant Pusės Metos $1.25 } Europoje { Rosijoje ir Lietuvoje $2.50, Anglija ir Skotlandija 15 šil. Prusuose 15 Marku.
RASYKANT GROMATAS IR REDYSTE UŽDEKYTE SZITOKI ADRESA
W. D. BOCZKOWSKI - CO.
520-522 W. SOUTH AL., MAHANOY CITY, PA.

SAULE
THE SUN.

THE SEMI-WEEKLY
SAULE-SUN
THE ONLY LITHUANIAN PAPER IN THE UNTIED STATES PUBLISHED SEMI-WEEKLY. HAS A LARGER CIRCULATION THAN ANY OTHER LITHUANIAN PAPER. BRINGS THE BEST RESULTS TO ADVERTISERS. RATES ON APPLICATION.
PUBLISHED EVERY TUESDAY AND FRIDAY.
Subscription $2.50.
REPRESENTING THE INTEREST OF NEARLY 400,000 LITHUANIANS RESIDING IN THE UNITED STATES.
PUBLISHED BY
W. D. BOCZKOWSKI - CO.
520-522 W. SOUTH AL., MAHANOY CITY, PA.

No 26 (ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA. POST OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER.) Mahanoy City, Pa. Petnyczia 28 Kovo (March) 1913. Metas XXV

KAS GIRDET?

Puikei pasirode Naujas Metas lig sziam laikui: ugnes, tvanai, nelaimes ant geležinkeliu, kasiklu ir baisios vetros davesi jau gerai in ženklus.

Paskutinei telegramai danesza, buk vetra Nebraskos steite pridirbo nemažai bledes. Pacziam mieste Omaha užmusze suvirszum szimta ypatu o bledes pridirbo ant 12 milijonn doleriu — sužeido 700 ypatu.

Anglekasei da niekad teip nesilaike druczei kaip szendien ir privalo laikytis ir visi prie unijos užsiraszyt. Ne reike apie tai mislyt ir protauti: "O-gi kam man po noglu prigulet prie unijos, jago dabar per tris metus ne bus jokio straiko, bus da gana laiko, paskui prisiraszysiu kaip straikas!" Teip nesiejna. Kompanijos to tiktai lauke, kad tiktai unije payrtu, o tada tu vargingas darbininke tevalok junga, koki tau boselei ant sprando uždestines!

Unije yra botagu del kompanijos, ba kur daugybe, ten galybe!— Ir politikoi ir darbe.

Priesz ne senei vienas isz kompanistu iszsitare: "Asz nukabysiu del visu auksinius ziegorelius! Ne neszios anglekasiu paczios szilkiniu paredu!" Kad tai tik ejtu apie auksinius ziegorelius ir szlebes,— nes reike suprast kad isz darbininku geidže padaryt europinius vargszus. Juk toki pilvuzai trankosi po Europa, ne ko kito, tiktai dažinoti kaip tenais yra vieszinti darbininkai ir kiek uždirba.

Unijes organizuokite, vieni kitus in unije kalbinkyte, o jago darbininkai nesilaikys, tai giaro czionais nedatirs.

Mergeles kas bus? Sztai ana diena Iowoje atsibuvo susivažiavimas jaunikiu kurie uždejo susivienijima nesipacziuot ir kitos prie to susivienijimo kalbinti ir visom pajegom niekint luoma moterystes. Kaipo priežaste paduoda tasai kliubas, jog ir teip jau per daug žmoniu ant svieto, tai reike isz laik apie tai pamislyti kad skaitlis bobiszku nevalninku susimažytu.

Jau savininkai minksztuju angliu West Virginijoi susitaike su darbininkais ir ne trukus visi prades dirbt. Kelioleka tukstancziu žmoneliu su džiaugsmu taja žinia prieme. Vela darbininkai eme virszu ant kapitalo.

Kaip girdet, tai ne trukus turesime galejima dvieju milžinu,— Kapitolas su Darbu. Kare gali trauktis gal kelis metus. Ne bus tai galejimas su ginklais (?) kaip Rosijoi. Kapitalistai, ypatingai anglinei, ne del ko kito daro zoposta angliu, tiktai kad anglekasius suvargyt, o po draug ir fabrikinius darbininkus.

Szendien viska apgobia laiko trustai, brangenybe ant visko o ir žmonije apipleszineje be jokios mielaszirdystes!

Solidariszkumas yra geriauses savo apigardoje. Jagu kur randasi pusetinai Lietuviu, gali tarp saves gyvuoti, nieko nuo kittaucziu ne reikalauti. Tiktai ant nelaimes stokas solidariszkumo. Ir tas atsiras su Dievo pagalba.

Daugelis yra tosios nuomones, jog žmogus be mokslo ne gali buti apszviestu.

Žmogus ir be mokslo, jagu bus davadnas ir mandagus, negirtuoklys, ne vagis, tai jau yra apszviestas. Prastas, be jokio mokslo žmogus, turi daugiau dorybes savije, negu turintys priekabe prie "augsztai mokyto." Dydelei mokyti, yra dydžiauseis prasižengeleis. Pas tokius nevos "mokytus" nerastumei

Ne grudelio dorybes,
Visi latrai bjaurybes!

Yra ir mokytu vyru labai doru žmoniu. Tikrai mokytas vyras nesipus, vargingo žmogelio ne niekins, ypatingai bus užtarytojum priesz skriaudejus.

Dirstelekime akimi duszios ant žmoniu, o tuojaus atskirsime niekszus nuo geru.

Lietuvei isz paskutinybes perkineja namus angliniuosia miesteliuose, brangei už juos mokedami ir tai per vienas kita. Perka su keleis szimtais užsitraukdami skole ant keleto tukstancziu. Yra tai labai ne iszmintingai, Juk fabrikiniuosia miestuosia už pora tukstancziu gali nusipirkti gera murinaite, kur apsigyvenia su vaikeleis suauguseis gali tureti puiku gyvenima, o ko anglekasiai sulauks? Vaikai prie tevu ne iszsibus, namas supus ir ant senatves sulauks senatves ir vargo.

Jau dabar galima tokiu rasti o da už keletos meteliu daugybe atsiras tokiu.... Kada žmogus ant senatves pajegu in darba neteks, tai namas neiszmaitys.

Isz Kares Lauko.

‡ Ateina žinia in Amerika kad Bulgarai paeme nog Turku miesta Andrianapoli.

‡ Sofia, Bulgarije. — Bulgarai paeme visas drutvietes arti Adrianopoliaus su dydeliu praliejimo kraujo o teip-gi 16,000 turkiszku kareiviu in nevale. Musztyne buvo ant bagnietu.

‡ Belgradas, Serbije. — Francuzai su Rosije uždraude bombardavojima Skutaros, tvirtindami, buk Skutaras priguli prie Albanijos. Austrije kerszino Serbus užklupimo ant josios jago neapleis taja aplinkine.

Akivos Žinutes.

— Mieste Milwaukee randasi 2224 salunu.

— San Franciske murininkai plytu gauna $7 ant dienos.

— Staloriu unijoje randasi 210,000 sanariu.

— Gyventojei Chicagoje per diena suruko milijona cigaru.

— Sziame laike New Yorko Steite randasi 300 tukstancziu ypatu be darbo.

— Prie Panamos kanalo dirba 40 tukstancziu darbininku.

* Mieste Eldora, Iowa eina in mokslaine du vaikai vienu metu. Vienas esa 6 pedu 4 coliu augstas o kitas da ne daugo 50 coliu.

* Žmogus iszmintingas reikalauje no saves didelu daigtu, o žmogus nedavirias — mislina jog jau jis viska moka ir didelej iszmano.

* Ant parodos Londone buvo rodoma maszina kuri padaro sviesta isz szviežo pieno in 60 sekundu.

ISZ AMERIKOS.

Tukstanczei žuvo tvanuose.

Miestai užlieti, 30,000 ypatu be pastoges, milijonai doleriu bledes.

Dayton, Ohio.— Visas miestas Daytonas likos užlietas per iszsiliejima upes Miami nuo penkiu lig penkioleka pedu, 30,000 gyventoju randasi be pastoges, viena žine atejo, buk 8000 ypatu prigere, bet užtikrinancziu žiniu negalima isz tenais aplaikyt.

Middletown ir Hamiltone badai tukstantis ypatu prigere. Kiek žmoniu pražuvo tai negalima apskaityt laike szio raszimo.

Majoras miesto Dayton iszsiunte visur telegramus su praszimais ydant siunstu kagreicziause pagialba del žmoniu.

Bledes vanduo padare ant szimtu milijonu doleriu.

Žodžiu tarent visi miestelei prie upes Miami nukente daug: Springfield, Youngstown, Cincinnati ir Columbus teip-gi užlieti.

Indijanoi daugelis miestu likos užlietais, bledes isznesza ant milijonu.

Da niekad tokiu tvanu žmonis nepamena koki buvo dabar. Pennsylvanijoi teip-gi daugelis miesteliu likos užlietais.

Scranton, Pa.— Baisi viesula praejo czionais sugriaudama Clemens szilku dirbtuve kuriuoje dirbo tame laike 150 mergynu. Dvi mergynos likos sužeistos. Bledes padare ant $20,000. Bokszias publikines mokslaines No 32 teip-gi sugriuvo, daugelis namu likos sunaikytais.

— Paskutinios žinios isz Ohijos valstijos, danesza kad lietus ir szturmas padare bledes ant milijonu doleriu ir kad tukstancziai gyventoju pražuvo apie tai bus placziau apraszyta kitam No. "Saules."

Minksztu angliu straikas užsibaige.

Philadelphia. — Ant susirinkimo laikyto czionais terp prezidento White ir T. J. Foster locnininko kasiklu Paint Creek West Virginijoi, 4000 darbininku sugrižo prie darbo, kurie buvo sustoja dirbia per deszimts menesiu. Kompanije sutiko ant visu pareikalavimu anglekasiu: ydant mokestis butu mokama kas dvi nedelias, check weighmen, mokestis už 2000 svaru ir pavelinimas susivienijimo anglekasiu in unije. Tieje pareikalavimai buvo svarbiausi.

Cabin Creek Consolidated Coal Mining & Co. da randasi ant straiko 6000 anglekasiu, bet ir tieje sugriž prie darbo in keles dienas.

Gubernatorius Hatfield dagirdes apie užbaigima straiko, paliuosavo isz kalejimo 26 straikierius už visokius prasižengimus.

Jago ne turi piningu, nesiženyk.

La Port, Ind.— Už tai, kad ne turejo užtektinai piningu Freidinandas Remington, 22 metu senumo, pasikore tvarte panedelio diena. Remingtonas ant rytojaus ketino apsipacziuot bet ne turejo užtektinai piningu ant paredimo namo ir užmokejimo už szliuba. Kiszenije pas jin atrado tik tris dolerius. Per Velykas turejo gerus laikus su draugais isz džiaugsmo jog neužilgio apsives.

Kudykis nužude savo motyna.

New York.— Ana diena palicije rado paczia kriaucziaus Blackfield negyva lovoje su perpjauta gerkle. Szale josios gulejo devyniu menesiu sunelis sveikas. Isz pradžiu mane buk žudinsta papilde kokis tai vagis. Bet veliaus tirinejimas parode, buk Blackfieldiene nulupinejo obuoli ir užmigo. Kudykis, kuris nemiegojo, paeme peili ir dure juom motynai in gerkle, perpjaudamas gysla, Peilis nupuole už lovos, jog iszpradžiu nesurado jo.

Nužude savo paczia per Velykas.

Arlington, Mass. — Prie bažnyczios Szv. Agnieszkos, Williamas McDonaldas, užklupo ant savo paczios su britva, perpjaudamas jiai gerkle nuo ko ir tuojaus mire. Teip-gi bande papjaut savo vaikus, kurie su motyna radosi. Priežastis žudinstos, buvo atsiskyrimas tosios poros o priek tam, pati nenorejo ydant vyras pasimatytu norints karta ant menesio su savo vaikais.

Mire isz džiaugsmo.

Salisbury, N. C.— Skaitydamas gromata nuo savo sesers, kurioje daneszinejo jam, buk po mirimui turtingo gymines, paliko arti 25 tukstanczius doleriu, W. R Jacksonas teip tuom palikimu nudžiugo, kad truko jam kraujine gysla isz ko ir mire. Sesuo dabar payms palikta dali.

Narsi mergaite gausei apdovanota.

Chicopee, Mass.— Trilekos metu mergaite Juze Pierovskiene, aplaike tomis dienomis sidabrini medali nuo draugaves Massachusetts Humane Society ir 2000 doleriu o teip-gi bronzini medali nuo Kernegio Narsunu Komisijos isz Pittsburgho. Narsus darbas Juzes atsibuvo 27 Vasario 1911 mete. Paregejus isz lango, jog ledas ant artimo prudo sulužo su trimis mergaitems, Juze greitai iszbego basa in pagialba del skenstancziu su savo sunuiu, kuris prigialbejo mergaites isztraukt isz vandenio. Kokis tai vyras stovintis ant kraszto, teip nusigando tuom atsitikimu, jog pabego galedamas but išgialbet skenstanczes. Szuo daugiause prisidejo prie išgialbejimo, nes szokdavo in vandeni ir isztraukdavo mergaites. Apie narsu darba mergaites ir josios szuni, placzei aprasze angliszki laikraszczei po visa Amerika.

Auksine rynke žuvyje.

Columbus, Ohio.— H. A. Bernard, sugavo žuvi Plainville. Žuvis buvo dydele ir ne mažai nusistebejo, kada perpjovus, rado joje puikia auksine moteriszka rinke. Bet daugiau da nusistebejo kada ant rinkes paregejo isz pjauta pravarde savo drauges Maud Keller su kuria priesz tris metus iszplauke su valtele pasivažinet. Tame tai laike panna Keller pamete savo rinke kuri nusmuko nuo rankos in vandeni. Žinoma Bernardas tuojaus nuvažiavo pas savo pažinstama, apsakydamas kokiu ne tiketu budu rado pamesta rinke, kuriuos jau nesitikejo daugiau reget. Isz tikruju stebetinas atsitikimas.

Isz Rosijos Lietuvos ir Lenkijos.

Laukiamasai manifestas.

Visa Rusija, pradedant nuo ypatu, turinczių gale ir visokias teises, ligi nustojusiu tu teisiu sedinczių kalejimuose ir vargstancziu tolimame Sibire, rengesi dabar prie ateinancziu iszkilmiu 300-metinio Romanovo namu vieszpatavimo delei. Jau tris metai tam atgal Maskvos, o turbut ir kituose kalejimuose gime ir auga viltis in 1913 metu manifesta. Kalbejo, sprende, sanprotavo kiek katras laimes isz to manifesto Laisvi nesedin kalejimuose valstiecziai, taip-gi laukia su nekantrybe manifesto, nes jis nuims nuo ju nedoimkas ir invairias bausmes. Sedintieji ir rengiantiesi sedeti redaktoriai leidejai taip-gi su dideliu dvasios sujudinimu laukia vasario 21 dienos, kuomet ju didesni ar mažesni prasikaltimai bus paskandinti užmirszties bangose.

Daugelis miestu ir žemietiju savyvaldu padave praszymus, kuriuose praszo duoti pilna amnistija. Liaudies apszvietos ministerija mano palengvinti paliuosuotu isz augsztesniuju mokslo instaigu studentu likima. Toliau pripažinsta geistinu dovanu skaicziaus padidinimas.

Nežiurint in laukiama jiu manifesta, 300-metinio Romanovo Namu jubiliejaus delei, Augszcziausiojo vardan paduora virsz 60 tukstancziu praszymu. Nežiurint in nepertraukiama darba nuo 8 valandos ryto ligi 8 val. vakaro, kanceliarija nespeja visu popieriu registruoti, taip kad tebera neatidengta apie 15 tukstancziu pakietu. Visu jubilijiniu praszymu peržiurejimas užims kelius metus. Praszo svarbiausiu budu materialines pagelbos, paszalpos ir pensijos padidinimo, bet yra ir kitokios ruszies praszymu. Kaip žinoma valstybes Duma paszalpoms 300-metinio Romanovo Namu vieszpatavimo delei paskyre viso labo 200 tukstancziu rub. Jei toji suma nebus atmainyta ir jei praszymu daugiau nebeinplauks, tai vistiek kiekvienas praszytojas tegaus tik po kelius rublius.

Neskaitant nusprendimu ir praszymu, visa oficialiszkoji Rusija rengiasi ta jubilieju iszkilmingai apvaikszczioti ir pabrožti jiu tuo ar kitu budu, taip miestu savyvaldos paskyre daugiau ar mažiau žymesnias sumas iszkilmiu suorganizavimui, miestu papuoszimui; paminklu pastatymui, muzieju insteigimui. Žemiecziu instaigos apszvietos tikslams mokyklu atidengimus biblioteku ir skaityklu insteigimus ir t. t.

Apskritai imant vasario 21 dienos manifestas, kaip matoma, bus gana platus ir duos didesnias ivairesnes malones, negu buvusieji tos ruszies manifestai.

30 iszganitoju.

Aleksandropolio bažnytkiemyje 30 vaikinu paeiliui iszžagino 15 metu mergele Kavruszko Niekszai pyle jai in burna vandeni, smauge ja už gerkles, inpyle pelenu! Žaginotojai aresztuoti.

Naujas ligonbutis,

Peterburgo miesto duma paskyre 3½ milijono rubliu naujo miesto ligonbuczio pastatymui. Tasai ligonbutis tures 1100 lovu ir vadinasis Romanovo.

Baisus pasielgimas.

Revelio laikraszcziai pranesza kad Neve aresztuotas 60 metu polivarko savininkas, iszžagines 9 metu mergyte.

Didelis gaisras.

Laike gaisro "Liuksmotor" Peterburge sandelyje sudege 18 automobiliu, kainuojancziu 800,000 rubliu,

Degtines ežeras.

Anot "Birž. Vied" Rusijoje per paskutiniuosius 1912 metu 6 menesius iszgerta mažne 44 milijonai kibiru degtines. Jeigu visa iszgerta degtine supilti vienam bosan, tai jo didumas lygintusi ežerui 300 sieksniu ilgumo, 20 sieksniu platumo ir 10 sieksniu gilumo O kas bus už metu, už 10, 20 metu, jei tas ežeras vis augs ir dides? Czia jau nera ir kalbos: ne perplauksi, ne perbrisi jio, tiesiog baisu. Kad tik musu neužlietu, kada ir mes nepaskestumem tame žaliame vandenyje!

Akivos Zinios isz Lietuvos.

Zagare.

Kauno gub. Pas mus vienas jaunikaitis žadedamas vesti viena mergina, iszkaulyjo isz jos 150 rub. apsitaisymai. Atejus vestuviu dienai, jaunikai tis vietoj in bažnyczia, nuejo in karczama ir pradejo girtuokliauti. Pasidare suirute. Merginos brolis pusgirti jauniki už apikakles paemes, nugabeno pas "nadzirateliu."

Koszedarei.

Viln. gub. Musu parapijoje gyvena gana daug lietuviu, bet ir "lenku" nemažai, kurie trukdo lietuviszka judejima bei atbudima isz tautiszko miego. Taip-gi pas mus nuo seno ves užsilikes paprotys — tevai verczia jaunus sunus ir dukteris apsivesti, turedami savo ypatiszkus iszrokavimus, visai nekreipia atydos, ar vaikai turi viens prie kito palinkima ir meile. Toks paprotys papeiktinas. — Pas mus žmones labai iszsigande kares — nieko nežiuredami, plaukte plaukia in Amerika.

Jeznas.

Viln. gub. pas mus isz Užgirelio kaimo ukininkas su savo žmona Jezne pardave per jomarka karve už 32 rub. grižo namon. Begrižtant, sutemus, užpuole jiedu pleszikai, užmusze ir pinigus ateme, pasislepe.

Kaunas.

Kaip matyti isz mariavitu kunigo Tulabos praneszimo, pastaruoju laiku mariavitu skaiczius Kaune siekia 300 žmoniu. Eina paskalos, kad Vilniaus ir Kauno mariavitus suvienys vienon parapijon.

Erźvilkas.

(Kauno gub.) Ant kelio palei Erźvilka rastas kokio-tai darbininkko lavonas. Suimti tris žmones, kaltinami minetojo darbininko užmuszime.

Rozalinas.

(Kauno gub.) Rozalino dvare, prigulincziame dvarininkui Bistromui, laike gaisro, sudege 14 arkliu ir 51 karve, maistas, traszos, inventario dalis, o taip gi tvartai ir daržines. Gaisro priežastis kolkas nepaaiszkejo. Nuostoliai siekia 50 tukstancziu rubliu.

ISZ VISU SZALIU.

Reti atsitikimai.

Christianborg, Szvaicarije.— Szesziu kudikiu sykiu pagimdymas — atsitikimas labai retas. Moterei leista gimdyti po viena. Dvyniai, nors ir neretai atsitinka (1 sykis ant 80 gimdymu) tecziaus perstato aiszkius iszskirimus isz abelno istato. Triju kudikiu sykiu gimdymas atsitinka dar recziau (1 pagimdimas ant 6.-400 gimdymu) keturiu — vienas ant 512,000 gimdymu, pagaliaus penkiu kudikiu sykiu pagimdymas iszskaitliuotas 1 atsitikimas ant 40,960,000 nor maliszku gimdymu.

Kas link szesziu kudikiu sykiu pagimdymo, tai ligiszioliai buvo žinomas tik vienas atsitikimas. Butent, 1888 metuose Kastanjolo miestelyje, palei Luganska ežera tokiu turtu apdovanojo savo vyra viena moteris — itale. Ji pagimde 4 berniukus ir dvi mergyti, tecziaus jie buvo nenormaliszki. Ir sztai rugpjutyje praejusiu 1912 metu vel viena moteris, pagimde szeszis kudikius, ir szi syki Afrikoje. Apie ta reta atsitikima pranesze Szveicaru misijos ant Aukso kranto gydytojas Fortis. Žingeidieji kudikiai gime Christiansborgo miestelyje. Ju motina, pagal Fortiszo praneszima, negre, atvažiavusi in Christiansborga viso labo dvi dieni ligi gimdymu. Penki kudikiai buvo gyvi ir tik vienas pasirode negyvu: tecziaus, ir visi kiti vienas po kito žuvo, nors ne delto, kad jie butu nenormaliszki, o tiesiog nuo maisto trukumo ir blogo prižiurejimo. Penki isz ju buvo berniukai, o szesztoji mergaite. Ju motina — iszmeginto vaisingumo moteris. Gimde ji, sulyg jos paaiszkinimo, jau penkius syk pirma, syki pagimde in kudiki, antra — du, treczia — keturius, ketvirta — tris. Žinomojo profesoriaus Florinskio knygoje apraszyta; kad viena moteris, atsižymejusi visai nepaprastu vaisingumu. Ji virsz 20 metu paeiliui gimde tik po 3 ir 4 kudikius in metus ir abelnai jos vaiku skaiczius siekia 80 veliu.

Penkiu metu senumo naszlaites.

Bombay, Indija. — Pagal randaviszka surasza, tai Indijose randasi 250,000 mergaicziu turinczios po 5 metus, kuriuos jau buvo isztekeja už vyro. O tai isz tos priežasties, jog apsivedimas Indijose yra panaszus in kupczysta, daugiause vedama per tevus, nes papratimas paliepe tevams iszteket dukrelei kanogreicziause. Po vestuviu, mergaite buna sugražinta tevams, o vyras jaja atsiyma kada turi 10 arba 12 metu. Indijose galima užtikt milijonus mergaicziu, kuriuos daeja lig 13 metu pasilieka jau motynoms o turinczios jau 26 metus pasilieka bobutems. Pati Indijose yra kaipo nevalninke, nes visiszkai yra paniekinta. Indijoi randasi 26 milijonai naszlaicziu, o isz tu apie deszimts milijonu turi vos penkis metus o ir mažiau. Indijose randasi suvirszum 300 milijonu gyventoju.

Nepaprastas kankinimas paczios.

Krokava, Galicije. — Czionais traukesi teismas Vaitiekaus Sikaras už žveriszka apsiejima savo paczios. Sikoras teisinosi tuom, jog kada iszejdavo in darba, buvo priverstas savo girtuokle paczia prirakyt prie milžiniszkos kalados medžio su lenciugais, idant negaletu apleist nama ir ejti in karczema. Su pacze apsiejtinejo gerai, niekados josios nemuszdavo, tik buvo priverstu taip padaryti, idant jaja atpratyt nuo gerimo.

Sudas badai jin paluosavino nuo bausmes nes jame neiszrado kaltes o ir pati pripažino, jog tas jai ant giaro iszejo, nes pamete nora girtuokliavimo.

Kaip paukszteі savo lizdelius apsaugineja?

Paukszteі katrie medžiusia augsztai turi lizdus tiems jokis pavojus ne grasina del juju veisles, nes žino, jog žmogui ir žveriams sunku in ten gautis. Ne reikalauja teip labai rupintis apie lizda kaip bunan tiems tarp krumu ar ant žemes tarp jevu ar žolynuosia, tiejei stebetinai rupinasi savo veisle saugoti. Vyturei, jagu juju lizdelys ne saugioja vietoja, pernesza savo kiauszinelius o net ir ciplelius in kita spakainesnia vieta: teip pat ir kurapkos. Viena karta ukininkas tar damas nubaidino kiauszinius karapku; grasino del juju dingymas, ba už kokia 20 minutu ta vieta butu suarta. Ukininkas buvo labai akyvas, ka kurapka prades; kada po valandelei atejo in taje vieta, ne rado ne kurapkos ne kiauszyniu. Po ylgam jeszkoymui, su rado atstui prie tvoros tupinte kurapka ant kiauszyniu; per 20 minutu spejo perneszt giara gala in kita vieta su pagialba patino 21 kiauszyni. Szarka apsiaubyneja savo lyzda kaip ir su musu drutvetei isz supin tu szakeliu deginiu-kadugiu ir erszkecziu kas noretu iszimt turetu gerai susibadyti. Apart to buna dvi spragos del iszejimo. Katrie paukszteі daro lizdus ant žemes tai gamta teip žmonis apteiki iszminte jog padaro tokios paczios burnos lizdelius kojos yra žeme.

ISZ LIETUVISZKU KAIMELU.

Niagara Falls, N. Y. — Diena 30 Kovo, tai yra Nedeloje, 4 valanda po piet parapinei salei S. Traices bažnyczioje, atsibus visuotinas susirinkimas Lietuviu, ant kuriuo tures prakalbas lietuviszkas kuningas isz Buffalo. Kalbes apie Lietuva ir apie tautiszkus reikalus o ir kitus dalikus kas apejna visu tautiecziu. Užpraszo visus szirdingai Komitetas draugystes Szv. Jurgio.

Freeland, Pa.— Szv. Kazimierio bažnyczioje laike Rezurekcijos, koras po vadovyste prof. Juozo Czižaucko, puikei pagiedojo sekanczias dainas: "Venite Adoremus" isz vatikaniszko gradualo (unison) ant keturiu balsu; "Surrexit Dominus" ir "Cum transisset sabatum". Surzynskio "Angelus Domini", Mitterero. "Regina Coeli" ir "Vidi aquam (paties Czižaucko kompozicijos) ir miszes "Angelorum custodumi" Singerbergo. Per teip trumpa laika, nuo kada prof. Juozas Czižauckas apeme parapije, koras su dydeliu noriu ymasi prie giedojimu tikrai artistiszku kompoziciju.

Milejo Onuka labai Krisztoperas,
Su dydeleis usais smarkus vyras,
Bet Onuka jis nemilejo,
Szirdeles atyduot jam nepriżadejo.
Ba ir motyna jo nenorejo,
— Kur Onutes motyna?

Ant Svieto.

Apisaka isz Praeites.

Verte F. W. S. B.

— Palauk-gi tu prakeikta pasiputele, jago asz tau tai dovanosiu!....

— Tamosziau.... pasakik.... ar skaudejo?....

— Duok man pakaju!— atkirto inrustintas — idant jia perkunai usztrenktu ant ligiu lauku....Ragana padlec.... ot tik sau isztriniau in pieskas drapana ir iszpurvinau o gal bus jau toj vietoj pletmas!....

— O kaip tu ausis grażei su glaudej, isztikro kaip zuikis priesz kurtus....

Mano mielas, praszau taves nustok, jago nori kad ne susibartau.... žiurek man rodos kad isz uszpakalo kamzole truko.

— Ir da kaip!

— Tai tu tame visame esi kaltas —tare in mane su iszme tinejimu.

— Ka?.... asz?

— Kad tau nesinoretu arbatos....

— Susimildamas, kas-gi pa saki kur gali gaut ant to vandenio ir ar pats ne sakei kad alkanas kaip vilkas?

— O baladojei kaip girtuok lis szokdamas.... ne navatna, jog iszgirdo kukarka toji raga na,.... Palauk-gi duosiu asz tau, duosiu.... Janiszaucka tuojaus ritoj iszvarisiu ant visu keturiu veju.... Usz ka-gi asz jam turiu moket?

— Kaip-gi bus dabar su ar bata? Žiurek anglis pecziuje užgeso —tariau po valandai.

— Eik po szimts knipelu!

— Nes asz alkanas esmiu....

Pasiemiau usz atnesztu per Tamosziu bulkialu, uszkasdamas, szmotukais cukraus del smoko ir tas velau pas mus vadinosi gerimas arbatos su "p r i d u m k a", tai ira iszmislu, imaginacije. Pamażeli davesi persipraszit ir ponas Tamoszius o sunaudojas su apetitu pasilikusias bulkeles su cukrum atsiliepi in mane:

— Tikiuosiu, jog ne iszveplosi to priesz nieka?

— Žinoma, usz ka-gi tu ma ne turi?... Nes pasakik man kas tai buvo toji grażi geltonplauki, toje baltoje jekuteje?

— Tai Klementina, pati po ni.

— Daili motere.... labai patogi ir grażi!

— Arba asz žinau kas tai do viena ijje.... ot Klementina ir Klementina, Dievas su jaje, ot geriau pasakik man ar tu moki siuvt?

— Da ir kaip!

— Na tai mano brangus anioleli, turesi man susiuvt kamzole, ne turetau su kuom ejt in biura, ba visas mano drapanas atidaviau pas kriaucziu del perdirbimo....

— Tai tiktai siule iszsiarde — tariau apžiuredamas žeiduli —asz tau teip dailei susiuvsiu, jog ne pažinsi.

Susiramines tuom milemas mano Tamosziuks netrukus pamirszo apie viska ir buvo kaip ir paprastinai linksmas, tuojaus po tam intejseme pristatidami dvi kedes prie kuferio mano, guoli del manes ir atsiguleme po sunkinibiu dienos kurioje tiek atsitikimu nelaimingu datireme.

Pripažinsite skaititojei, jog gana originalnu spasabu prisisveikino mane Varszava o kada daduosiu jog ant kuferio pridengta tiktai szmotais szlafroko Tamosziaus, kunas mano pradejo plotis priimdamas pavidala figuros iszpjaustintos b a s r e l i e t. —kedes no ku fero atsislinkinejo grasindamas tai nupuolimu galvos, tai vel isz kito galo koju nuleidimu ant oro, o persitikrinsite, jog per ciela meta mislinimas mano apie miela saldu ir linksma givenima Varszavoje, apie ko ki apsakinejo man gromatos Tamosziaus — suvis pasirodi klaidingos. Ant galo daduot turiu, jog krokimas guodotino draugo nes krokimas visokeis balsais, kokius tiktai iszdavineje iszbaidinti visoki givi sut verimai, norint buvau baisei nuvarges bet tas ne pavelino man užmigtie ne ant vienos sekundos.

Ant ritojaus tas Janiszevicziu tarnas Tamosziaus, kuri mano draugas pastanavijo iszguit ant visu keturiu veju no tarnistos, teipos-gi ne atejo ir nevet suvis ne akiu ne parodi:

— Ka-gi darisiva? — klausiu su nuludimu, iszsitiesusio ant savo lovos draugo.

— Buk loskavas paduok-gi man dežiukia su tabaku —atsako buk ne matidamas mano nuludimo —susuk ir sau pape rosa anksti isz rito ant tuszczios duszios tai labai sveika.

— Nes ne turime ne laszo vandenio, ne uzbono kuom-gi czion nusipraust?

— Kvailista — atsako man — paimk tik pasidarik o asz viska padarisiu nesirupink. Atidarik duris ir paszauk garsei: Petrai!

Iszpildžiau prisakima — netrukus pribuvo namsargis.

— Petruti, ponas Petrai, ma no brangus, pajeszkok kur kokio uzbono ar puodo atneszk vandenio.

Matidamas-gi, jog ponas Petras kaip tai ne noringai ka sosi pakauszi ir nieko ne kalbe damas rengesi prie atidarimo duriu, daduoda:

— Prigulencze mokesti aplaikisi. Vladai duok-gi ten jau rubli, asz tau atiduosiu ant pirmo.

— Man jau usz du menesiu priguli —tare namsargis priim damas piningus— ir maniszke uždraudi vaikszcziot pas pona lig kolei savo ne gausiu....

— Oho noretum kad tau ant kart tokes sumas iszmoketau! Navatna toji tavo motere! Ka ijje mislina kad asz dariau piningus ar ka? Ejk, ejk-gi tik tai seni, tiktai ant vienos kojos iszgerk už muso sveikata ir parneszk mum greitai vandenio.

— Ar tai Janiszauckas? — klausiu.

— Nes kur tau, anas tikras lekojus... Petra atstacziau ba tikras meszka ant pritarnavimo.

Kaip dasižinojau velau, tai ponas Tamoszius jau no menesio apsiejtinejo be tarno, o tas Janiszauckas, kuri pastanavijo atstatit dabar usz girtuoklis te, jau no senei pats apleido ne reikalaudamas atstatimo, ba dovanai niekas ne nori procevot.

Motina mano buvo labai isz mani visame ir gaspadarna, ba indejo man in kuferi kelole ka adatu visokio kolibro ir visokiu koloru siulu, kuriu panaudojau dabar del pataisimo kamzoles Tamosziaus o kad apart to pasirodi ir kituose paredaluose reikalavimas pateisimo del to-gi mano Tamoszius numetes puikibe no szirdies, sedo ant kitos kedes po langu ir nor biski pirsztai jio buvo perstori ir per stiprus, bet iszsukinejo adata — tai vienok kriaucziszkas amato ejo mums gana puikei.

— Galemas inejt, — klause kokis tai viras puikei pasiredes, atidaridamas duris, o ne laukdamas atsakimo muso inejna in muso dirbtuve.

Susimaiszeme abudu, mesdami savo darba in szali, nes mano Tamosziuks kaipo žmogus pažinstantis dideli svieta, nor labai prastai pasiredes pasikeli su guodone paduoda likuse da no mus viena kede, praszidamas sestis.

— Del ko-gi ponai pertrauk kete savo darba tare guodotinai pribujszas — kožna proce bile produkcijna, naudinga, ira nuopelnu priesz visomene.

— Turiu perstatit ponui kai minui mano socusza ir drauga no mokslainines lomskos. Ira tai ponas Vladislovas Skurkauskas .... atsikreipes in mane dadavi: — Sztai ira ponas Kazimieras Kotkiaviczius muso kaiminas no antro piontro....

Padaveme sau rankas o Tamoszius paaukavo po paperosa.

— Atejnu isz pasiuntimo mano paczios perpraszit pomus.

— Usz ka? — klause nuduodamas nusidivinima ponas Tamoszius.

— Usz vakarikszti atsitikima su kukarka — tari nusiszipsodamas pribuvusis.... — Pati mano jau atsake jej vieta no pirmo.

no pirmo.

— Tai, tai, tai.... szimta kartu pabucziuosiu rankeles guodotinos, ponios — atsilieipe mano draugas. — Nes tai ir herodas boba, praszau pono darik tu man tiek riksmu trenksmu usz ta biskuti vandenio. Draugas mano atvaževo pas mane vakar apie szimta milu kelo ba net isz Chmelninko, nuvargo ne mažai, norejau nor arbata pavieszint jin.... o teip ir uzbonas gala gavo, tai ir tokios istorijos. Fe niekszas boba.... szluotas, žvakes, riksmas....

laimi kad pasiseki man pabegti....

— Tai dabar nevet ne turite kuom samovara uszstatit, del to pavelinsiu sau praszit ponus ant pusrszciu pas save... Praszau neiszsikalbinet ir pribut — tare rengdamasis iszejt — asz ir mano pati labai miliva drauguve linksmos ir prociaujenczios jaunumenes — pasirengkite skubei.... lauksime.

— Kas tai tokis — klausiu po iszejimui pono Kazimieriaus.

— Juk girdeji, kad kaiminas.... uredninkas nevet, ot pasipažinstame mes tik teip pasitikdami ant trepu. Gal nevet ira labai davadnas žmogus ir apszviestas, o toji geltonplauki tai jojo patigi.... Kaip giva ir paeticzna motere.... Temijej kaip puikei iszsisukau ha?.... Pabegau ir viskas!

Patejses szeip teip savo sur dota inejova netrukus mudu in givenima ponstvos Kotkiaviczių.

— Vladuk, — drasei sznabžda in mane mano draugas — temik ant manes, ne žiopsok ir man gedos ne darik.

Radome-gi savo ponstva Kotkeviczius valgomam pakajuje prie pusricziu. Poni grażei ritinem drapanom buvo pa siredžius su czepcziuku pujkum ant galvos, pripažinstu, jog savo grožibe apraganavo mano szirdi iszkart. Kol ponas Kazimierius spejo pasikelt no kedes, idant mus perstatit poni Klementina atbego prie duriu ir paduodama ranka ant prisisveikinimo pažiurejo ant manes temingai juokdamasi szirdingai.

— Pona jau pažinstu — kalba in Tamosziu — milžiuret in langus dirbtuviu kur procevoje panaites, o ponas kas do vienas? — klause manes apipildama mane savo tirinejenczių pažiurejimu.

— Vladislovas Skurkauckas — tariau visas liepsnuose.

— Seskis-gi ponas Vladislove — tare statidama priesz mane szklenicze su arbata o kita paduodama Tamosziuje. — Pasakik su kuom megsti su smetona — saldže, ar su citrina? Teisibe Kaziti — ta re atsigriždama in vira — gražus vaikinas.... Kaip pono vardas?

— Tamoszius — atsako draugas in kuri buvo klausimas atkreiptas.

— Pasakik-gi ponas kaip-gi tau patinka energiczna Joana, kuri karevo usz vandeni.... Nes ponas Vladislove nesiima cukriaus piresztais, matai ant to ira replukes....

— Klementina — pertrauke viras su ženklinancziu pažiurejimu.

— Ponas gal esi isz pravincijos.

— Isz Chmelniko — atsakau kartais paraudonuodamas tai velei pabaldamas ant permajnu,

— Gerk-gi ponas ir ne da rik teip nusistebejusio veido. Gražus vaikinas ir tokis ne drasus.... Ka ar ne teisibe Kaziti? — kalba in vira— turiva jin biski perdarit.... Girdi Vladislove.....

— Klementuke, nes tas ponas jau ne kudikis — pertrauke neužganedintas viras.

— Kiek turi metu?

— Dvideszimtus — atsakiau.

— Na matai ar da ne kudikis? Nes sakau tau ponas Vladislove turi manes visame klausiti ir nesirustint usz tai ka pasakisiu. Del ko-gi velei uszsidegei geda, juk ka-gi blogo padarej kad turi gedintis? Kur-gi tas Chmelninkas, ar tai kaimas?

— Szeszios milos no Kielcu miestelis, praszau ponios geredeikos.

— Poni geredeika, kalbasi tiktai senai ponej arba zokonin kei o tokei kaip asz, tai tik poni.... Nes ar tinki ponas ant mano apglobos.

— Laimingas busiu....

— Ot teip, matai ne szlek tai.... O ne tepk tiek daug sviesto ant duonos.... Kasgirieke tokes storos riekes... Su valgik deszimts riekuczių nes plonites.... Kas pono tevas?

— Tevas ne givena.

— Nes kuom buvo, kada giveno?

— Kasijerium miestiszku.

— O motina seseres brolei ka veike?

— Mama....

— Tikiuosiu ponai Vladislove jog jau perstojej butie ku dikiu — pertrauke man. — Daaugusieje ne vadina mama, o motina reike apie viska temit kaip sakit.

— Motina givena iszemarituros, turime savo nama ir lauko mieste, dvi seseres da mažiukes mokinasi namie.

— Ir ka-gi daugiau turi prie pasakimo?

— Nieko — atsakau staczei.

— O del to tari grażi poni buk nieko ne mislindama.

— Muszkis in krutine ir kalbek: gailuosiu usz savo griekus daduoda gerdamas ar bata mano Tamoszius.

— Ach, asz žinau, jog ponas turi smagu liežiuvuka! Atsitikimu vakar girdejau pasikalbejima tavo su taje juodakute isz dirbtuves no uliczos Fretos. Priimk sau ponas, teip apie asztunta adina vakare, kaip puikiai grajinai rola puikaus jaunikio varszavinio.

— Ne gali but tas! — Drisau pertraukt — tame laikegi jautis....

— Kokis jautis, kur velej ir kas? — klause neužganadinta poni Klementina, jog jei, per traukiau.

— Tamosziau.... pasakik.... isztariau.

— Kas do jautis! — paszauki mano apglaubeja — Nes navatnas esi ponas Vladislove su savo jaucziu....

Susimaiszi dabar ponas Tamoszius, nes kalba su szalcziau siu krauju, jog apsakinejo man vakar apie tula atsitikima su jaucziu.

— Tai negražu suvis pertraukinet moterem kalbas — tare vožnej poni Klementina— Drauguveje ira tokis budas, jog jago viena ipata kalba tai visi turi tilet, o kas nori ka pa kalbet tai turi laukt net baigs nes kožnam karte niekados ne apie koki kita dalika. Kagi czion turi jautis prie panos isz magazinu; praszau pamit apie tai.

Iszpeiktas nutilau. ridamas ir nevet padugnes arbatos, o Tamoszius nevidonas szipsojosi piktai sznairei žiuredamas ant manes.

(Toliaus bus.)

TUKSTANTIS NAKTU IR VIENA
ARABISZKOS ISTORIJOS
Perdejo Lietuviszkai
D. T. BOCZKAUSKAS.
540 Puslapiu; 6x9 coliu Dydumo.
PREKE $1.
Tik Ant Trumpo Laiko!
Nusiuntimo kasztus mes apmokame.
W. D. Boczkowski-Co.
Mahanoy City, Pa.

Ministeris skarbo McAdoo ir ministeris vyduriniu veikalu Lane prie darbo.

Nusilake dvi merginos,
Teip bjaurei, kaip vantos,
Jog paejti ne galejo,
Net girtos ant strito gulejo,
Mat tosios mergeles,
Tai da grinorkeles,
O kada gulejo,
Visokius bjaurius žodžius
kalbejo.
Ka kalbejo? nesakysiu,
Del saves tai pasilaikysiu,
Ne gerai mergeles darote,
Jagu save nesuvaldote.

* * *

Misiukes susimildamos,
Apsiejkite grażei laike mal-
dos,
In viena bažnycze atsilankiau,
Tai keles misiukes paregejau.
Nuolatos bažnyczioje taisosi,
In visas szalis dairosi,
Ne nusedi, pakumsze viena
kita,
Tai ir ant vargonu užsilypa;
Jau ne proto ne gauna,
Jago bloznaut nepalauna.
Vienoje grinczioje buvo Jonas,
Tokiu vardu vadinosi tevas,
Tai per Velykas baluka tu-
rejo,
Apie kurias gyventojai gir-
dejo.
Pargabeno tris keges alaus,
Gorcziu sznapsuko asztraus,
Gere per nakti ir per Velykas,
Prie tam buvo szuniszkas
staugalas!
Net miestelio gyventojei su-
bego,
Iszsižioja in nameli žiurejo,
O katrie gird jo,
Tai kalbejo,
Jog pasiuto polanderei,
Jago etauge kaip žverei.
Tai bent Rezurekcije,
Nieks teip iždaryt ne galeje,
Kaip Lietuvei.

* * *

Oj tosios Velykos,
Pridirbo ne vienam bedos,
Velyku antra diena,
Buvo pesztyne ne viena.
Sztai badai Milville,
Ne vienam galva prabelde,
Biles ir stiklai darbe buvo,
Kožnas gavo, katras pakliuvo
In gauje pesztuku,
Narsiu kertuku,
O kad ir tai buvo panedelio
diena,
Tas ne apejo ne viena.
Viena vaikyna teip suteriojo,
Jog daktas daug darbo turejo,
Kol skyles susiuvinejo.
Kaip szendien tas vaikynas
iszrodo?
Kakta rumbuota.
Galva guzuota,
In svieta žiureti ne gales,
Lig smerties atminte tures.

* * *

Chicagoje vis kvaraba,
Ten ne bus gerai niekada,
Blakes lik griaužt nustojo,
Tai vela kita nelaime užstojo
Kaip dabar atszalo,
Bambadieriai in stubas insi-
gavo,
Dabar kava tirsztesne,
Ir gardesne.
Dzievaž, pieno ne reike,
Gardi kava nieks ne peike,
Sako bobos, jog tokia kava,
Nuo drugio labai gera,
Tai tegul gere bobos,
Vyrai niekados.

NAUJA KNYGA
-PO VARDU-
PRIEJGIAUSES
MOKSLAS
ANGLISZKO
LIEZUVIO BE
PAGIALBOS KITO.

Yra tai prakticziause Knyga kokios lig sziol Lietuvei turejo.

Ir teip sudeta, jog ka tiktai pribuvias Grinorius isz Lietuvos gali in trumpa laika pats per save išzmokti Angelskai sziek tiek kalbet.

Toji Knyga druozel apdarita in Francuzini raudona audima ir kasztuoje tiktai $1. Kasztus nusiuntimo mes apmokamo.

SAULE Mahanoy City

KUR BUNA

Mano brolis Florius Stankeviczius paeina isz Suvalku gub., Liepunu para., Varnenu kaimo 5 m. adgal gyveno Hartford, Conn o dabar nežinau kur jis pats ar kas kitas praszau duot žine ant adreso. (10. 29)

J. T. Stander
Cripple Creek Colo.

———

Mano pusbrolis Kazimieras Kuczinskas paeina isz Suvalku gub., Pilviszkio miesto. 38 m. senumo 5 pedu augszczio, 13 m. kaip amerikia, 4 m. adgal gyveno Youngstown, Ohio o dabar nežinau kur, jis pats ar kas kitas praszau duot žine ant adreso (10. 27)

G. Sakalauckas
179 Indiana ave. Sheboygan, Wis.

———

Mano tikras brolis Aleksas Zerolis paeina isz Kauno gub., Vilkmerges pav., Baubliu kaime praszau atsiszaukt ant adreso.

S. Zerolis
501 Steuben St. Sioux City Iowa

———

Pajieszkau savo Tevuku Antano ir marijonos Gajausku paeina isz Kauno gub., Skiarsnemunes para., Wenslovi szkiu kaimo Tevuks 9 metai kaip merikia mama 4 m. iszvažuodami mane paliko pas giminias 10 m. amžiaus asz atvaževus in amerika rasziau pas juos gromata in Philadelphija bet gromata sugrižo adgal praszau jie pats ar kas kitas praszau duot žine ant adreso. (10. 27)

Ona Gajauskiute
Box 16] Gilbertville, Mass.

———

Mano pussesere Rozalija Duwiduniukes paeina isz Kauno gub., Wilkmerges pav., Aniksciu para., girdejau atvaževo in Amerika 1911 metuose teip-gi ir pusbrolis Petras Prunskeviczia paeina isz Kauno gub., Wilkmerges pav., Pagiru para., 7 m. kaip Amerikia pirmiau gyveno Louisiana o dabar nežinau kur jie pats ar kas kitas praszau duot žine ant adreso.

L. Zizunas.
L Box 27. Poquonock Conn.

———

Jonas Antanaitis paeina isz Pavingrupiu kaimo apie 20 m. amerike girdejau gyveno Chicago teipgi ir Juozas Pustelninkas paeina isz Norvaiczių kaimo apie 20 m. kaip amerikia girdejau gyvena Chicagoi abudu paeina isz Suvalku gub., Vladyslovovo pav., Restnistvos gmino praszau atsiszaukt ant adreso

Jos. Keblaitis
Box 537 Thomas W. Va.

———

Mano pusbroliai Juozas ir Mikas Subeikiai paeina isz Suvalku gub., Mariampoles pav., Maisuliku kaimo., Iglaukos para., apie 7 m. kaip Amerikia praszau atsiszaukt ant adreso.

J. Subeika.
Cherry, Ill.

———

Mano pusbroliai Motiejus ir Kazis Jurkevicziai paeina isz Suvalku gub., Mariampoles pav., Jevaravo gmino, pirmiau gyveno Shenandori o dabar nežinau kur praszau atsiszaukt ant adreso. (10. 27)

A. Grusztas.
27 E. Albert St.
Torrington, Conn.

———

Ignacas Pilotas Baltromejus Neuronis ir Ignacas Gudas visi tris paeina isz Kauno gub., praszau atsiszaukt ant adreso.

G. Pilot.
Camp 17. Bloomy, Mich.

———

Mes dukters Jono Grupo pajieszkome savo dedes Jona ir Benedikto Grupo jie pats ar kas kitas praszau duot žine ant adreso. (10. 27)

V. Grupaite.
L Box 15 Poquonock Conn.

———

Mano vyras Augustas Laukaitis apie 29 metu senumo, kurio paveikslas czion padetas. Ant tiesos rankos turi dideli melina ženkla inpjauta per angli. Moka kalbet angelskai, vokiszkai, teipgi keleta kitu kalbu.

Praeita meta Liepos menesije paliko mane su keverta vaiku New Britain ir dar nežinau kur buna. Jaigu kas apie ji žino tegul maloningai duoda žinia ant adreso. (10. 27)

Mr. Elizabeth Laukaitis,
108 So. Peach Alley Shenadoah, Pa.

DYKAI
Fonografas, vyru ar moteriu ziegoreli, muzikaliszkas ziegoris raszoma masziniuke, jaigu norite gauti visai dykai tai raszyk tuojaus apie pilnas informacijas prisiusdami stempa atsakimuj.
ENG. ASIATIC TOBACCO CO.
Dept. E. 11 E. 7-th. St., New York, N.Y

"PRAKEIKTA"

MEILINGAS
KRIMINALISZKAS
APRASZIMAS

Verte D. T. ir F. W. BOCZKAUSKAS

202 Puslapiu - 6x9 col. Dydumo

DALIS I.
MOTERE BE SZIRDIES.

I.
ANT KRASZTO PRAPULTIES.

Duris kambario Petro Randal atsidare pamaželi ir Mikolas, su pluoszu popieru po pažaste, inejo smagei.

Petras pakeli galva ir valandele žiurejo su nepakajum in veida kasijeriaus.

Baisus padejimas — tare Mikolas, dedamas popieras ant rasztiniczios priesz Petra, pasiremusi ant alkuniu ir užsiduoksojusi.— Ne turime užtektinai piningu ant užmokejimo prie pabaigos menesio. Isz rito meginau sutraukti no skolinyku kas priguli, nes sunkei labai eina; tenais kur ant tikro mislinau ganti, tai gavau raszta ant ilgo termino. Tiesiok pasakius, stokas mums szimta tukstancziu franku!

PREKE 50c.

Nusiuntimo kasztus mes apmokame.

W. D. Boczkowski-Co.
Mahanoy City, Pa.

Introligatorne.

APDIRBTUVE KNIGU.

Apsiziūrėkite ant viršaus ir užsikrykite laisvai ir laikraszczei, kuipo tai:

Linksma Valanda, Dilgeles, Dagis Draugas, Tevyne ir t.t.

Prisiunsdami knygas apmokekyte pacto ar ekspreso kasztus. Adresas:

Lithuanian Bindery,
814 W. Spruce. Mahanoy City,

SKAITYK!

...Moraliszka Kabala...
Katra iszdeda žmogaus ateiti
Preke — 10c.

...Tikriausia Burykla...
Sudejo Cigonka isz Egipto
RUBINA SULVA.
Perdejo ant Lietuviszko D.T.B.
Preke — 10c

...Tikriauses Kabalas...
Arba atidengimas paslapeziu ateities
—su pagialba Kaziru—
Pagal Garsingiausi Chaldiszku Persiszku, Graikiszku, Arabiszku ir Cigoniszku Burtininku.
Preke — 10c.

Prisiuskite 25c. vertes Stempu o gausite visas tris Knygutes per paczta.
Kasztus nusiuntimo mes apmokame.

W. D. Boczkowski-Co.
520-522 W. South Al; Mahanoy City, Pa.

Dr. KOLER
Lietuvių
Gydytojas

638 Penn Ave.
Pittsburgh, Pa.

Dr. Koler garsinasi savo tikra pravarde ir turi savo paveikslą šiame laikraštyje. Dr. Koler yra gimęs ir mokinęsis Varšavoje. Dr. Koler praktikavo visuose Varšavos ligonbučiuose, o paskutiniais metais prieš išvažiuojant į Ameriką buvo ligonbutyje švento Lozoriaus, kur gydo tik pertvatiškas ligas vyrų ir moterų.

SIFILĮ išgydau vartodamas gydnole 606, didelį išradimą profesoriaus Ehrlich prieš sifilį. Jeigu kenti išberimus ant viso kūno, gedimą burnoje arba gerklėje, slinkimą plaukų, laužymą kaulų, ateik, o užsivietrijimas kraujo sustos ir neatsikartos tavyje. Nelauk, kol visai sublogsi ir kitus užkrėsi savo liga.

Nenaturališkus IŠTEKĖJIMUS visokiais būdais, kaip ir NAKTINIUS ištekėjimus, TRIPERĮ ir kt. išgydau į 10 dienų, o jei ne, tai pinigus sugrąžinu.

NUSILPNĖJIMĄ ir visokias negales pasinančias iš SAUŽAGYSTES prašalinu į 48 dienas. Ar jautiesi mažum, jog neturi tos pačios vyriškos spėkos, kaip pirmiau? Jei teip, tai negaišok, ba nusilpnėjimą reikia pergalėti, kad vėl galėtum būti vyru.

STRIKTURĄ arba susitraukimą šlapumo kanalo išgydau į 21 dieną ir tai be skaudėjimo,

HYDROCELĘ arba vandeninę rupturą gydau į 10 minutų be operacijos.

PŪSLES ir inkstų ligas, nuo kurių randasi diegimas kryžiuje ir kirkšniuose, apsunkinimas nusišlapinimo (pešėjimas) ir desėtkai kitų ženklų apie kuriuos ligonis žino, kaip aprašyt, aš išgydau savo sistema ant visados.

REUMATIZMĄ, spuogus, šunvotes, peraugas ėlakus, niežus, parkus, skrupulus ir visas kitas odos ligas, paeinančias iš užsivietrinimo kraujo išgydau trumpam laike ir ligoniui nereik pertraukt savo darbo

OFISO VALANDOS: nuo 9 ryte iki 8:30 vakare Pėtnyčiomis iki 5 popiet. Nedėliomis iki 3 popiet. Ateikit tuojaus.

Ar Skaitei Kada Laikraštį "LIETUVA?"
Gal nežinai kur ją gauti?

"LIETUVA"

Eina jau 21 metus Chicago, Illinois kas Pėtnyčia ir paduoda daugiausiai gerų ir svarbių žinių iš Amerikos, Europos ir viso svieto, o prenumerata kaštuoja metui tik $2.00, pusei metų $1.00.

Rašyk adresu:

A. OLSZEWSKI,
3252 So. Halsted St., CHICAGO, ILL.

Piningai ir Turtas.

Klaidi ekonomija.

Energija, iszturejimas, stropumas.

Savo paszaukima atradusiam — iszturejimas neatmestinai yra reikalingas. Czia jau nebera vietos tinginavimui, abejojimui savo spekose ir iszturerime. Niekados ant reikalo ir in jo ateiga nereikia žiureti isz perdaug blogos, nelinksmos puses, niekados saves neapniukti nereikalingu nedrasumu. Nereikalingas baugsztumas kovoje už buvi pražudo del to daikto reikalinga energija. Ir juo arcziaus esi prie uždemeto siekio, juo atsitraukimas mažiaus yra dovanotinas, juo paikiaus yra mesti tolimesni prie to siekio stengimasi. Reikia moketi pasinaudoti isz atsitikimo ir jo nepraleisti: mažiausis abejojimas, svyravimas tokioje valandoje visa reikala gal sugaditi. "Tykas ir svyruojantis ant visados atsiliks pavargeliu, drasus ir su energija — taps „turtingu." Isztverimas ir ant savo speku pasitikejimas daro stebuklus. Kas amžinai bijosi, amžinai, kaip nendre, svyruoja, amžinai kitu rodos, reikalauja ir elgiasi pagal kitu sakyma — tas niekados neatsieks savo spekomis turtu, kurie jam duos linksma gyvenima. Kiek tai žmoniu pražuva isz nerimasczio valandoje pavargimo, arba netiketo iszsipustyjimo.... Bet užtai kiek tai yra žmoniu, iszturejusiuju dar didesni pavargima ir iszkentejusiuju dar baisesnius likimo smugius — o vis tai tiktai ju ant savo speku atsidejimui, ju energijai ir isztverimui! Paveikslu to, kas ankszcziaus pasakyta, galima butu daug pridurti, bet ir be to tai aiszku, ir tai kasdien gali matyti kiekvienas. Daleiskim toki atsitikima: du kariumenes vadai tur vienoda iszminti ir moksla, bet vienas isz ju abejojantis, be energijos ir isztverimo, o kitas darbsztus ir drasus. Aiszku, jog pasivedimas prigules antram. Iszgirde apie prieszo prisiartinima abudu vadai iszleidžia piketas del patyrimo. Piketos sugryžta ir apskelbia, jog prieszas ir neturi daugiaus už jenerola kariumenes, bet užtai jis turi artilerija, kurios czia nera. Lukuojantis, svyruojantis jenerolas — iszduoda paliepima atsitraukti ir neina inmuszi, jeigu jis tikrai nepasitiki, kad priesza sumusz. Prieszas praeina pro szali be jokio iželdimo ir piktesniame atsitikime, dar užpuol ant jo ir ji sumusza. Visiszkai kitoniszkai padarytu kitas jenerolas. "Hm! pasakytu jis, artilerija... Bet kitur musu spekos lygios... Užtai-gi asz užpulsiu... Mano pusei dvasia svers daugiau.. Ir pasidrutines energija ir atidejimu — jis veda savo kareivius in ataka. Kariumene, susmaginta savo vado energija, persiima jo dvasia ir priesza sumusza gedingai iszvaiko!

Vis, ka tu dirbi dirbk pilnomis spekomis, su pilnu stropumu ir mokejimu! Atiduok reikalui visa save, visas geriausias savo loknystes, visa savo ugni ir stropuma. Vis, ka gali ir reikia padirbti tuojaus — niekados neatidek ant paskiaus. Dievs žinos kas paskiaus gal atsitikti ir reikala suardyti; nieko nereikia dirbti pusiautinai. Puse niekam nereikalinga. "Drasiam Dievas padeda" ir tas, kurs dirba, jieszko triusineja — tas ir atranda... bet už tai negalima sakyti: "Dievas maloningas" tam, kurs nieko nedirba ir vis tiktai lukoja, jog va-va pasisuks nekuris reikalas. O vienok tokiems žmonems paprastinai nieks nepasisuka ir teip jie lukedami velka savo varginga buvi ir geriausiame atsitikime atsitikime atranda mielaszirdinga globeja, kurs juos ant senatves priglaudžia ir pataipina in pavargeliu buta. "Ant Dievo atsiduok, bet pats nevepsok". Va tikras inturis tos patarles. Berots pirmutine jos dalis mums patink, bet apie antraja mes visiszkai pamirsztame. Bet ten — tai yra visa galybe!

Thomas Sullivan isz Williams Bay Wis., 112 metu senelis, kuris maudosi vasara ir žiema.

Syki Mahometas viena vakara iszgirdo, kaip vienas jo mokitinis sziaip pats sav kalbejo: "Asz iszpanczioslu mano kupranugari ir paleisiu ji ant pievos liuosai pasiganyti. Dievs maloningas, apsaugos ji"...

Pranaszas atsake: "Ne, mano prieteliau, geriaus tu ji pririszk ir tai stundžiaus — tada geriaus galesi pasitiketi, jog jis neprapuls."

Vienok, deka tik vienai energijai, negalima veikti akiu plotu. Pas bankierius Rotszildus susidejo szokia patarle: "Buk atsargus, bet drasus." Tuose žodžiuose tilpsta gili mislis... Buk atsargus ir apsižiurintis peržiurejime pliano užmanymo... Perkratyk viska iki mažiausiu smulkmenu. Bet kad jau syki ant to atsidejai — tai jau vuodega nebsuk, buk drasus ir eik tiesiai. Vienas atsargumas ir drasumas skyrimai paimti ir nksztai tarpo saves nesujungti — nieko gero neatnesz. Žinia, turint nekuri drasuma ir asz ant keliatos minucziu galecziau tapti turtingu, ant biržes mainikaudams, bet už taigi su tuo pacziu drasumu, bet be atsargumo asz ant galo pagalios visa ant spekulaciju prakisziu.

Gaspadorius.

Buti gaspadorium visiszkai ne teip lengva, kaip tai isz pirmutines pažiuros gal pasirodyti. Gaspadoriaus akys ir ausys yra brangesnes už tuzinus rankų jo pagelbininku. Pagelbininkai, visus syki užiemus, tankiai neužmato to, ko gaspadorius niekad nepraleis. Gaspadorius pats reikala blogai suprantantis ir rokuojantis ant savo pagelbininku, niekados didžiai reikalo neiszsakos ir jo viltis niekados neapsivainikuos pasivedimu. Todel gilus ir kiauras reikalo pažinimas yra pirmutinis daiktas, kuriame gana turi daryti asaba, pradedanti ant saves ta arba kita reikala vesti. Ir juo geresnis bus reikalo pažinimas, jo geresnis bus ir galas. Bet idant reikala isz panagiu pažiti, reikalingas yra laikas, prisižiurejimas, reikalinga yra energija ir reikalo numilejimas. Reikia iszeiti ilga iszkala klaidžiojimu, nuopuoliu ir prakiszimu, idant reikala isz dugno iszpažiti. Patyrimas tame daikte geriausis mokitojas. Nekuris finansistas ant biržines operacijos prakiszo didžia kruva pinigu. Jis nepyko... "Labai gerai, sake jis, dabar asz esmu pramokitas ir jau ant ateinanczio laiko ne bepadarysiu tokio paklydimo."

Bet gaspadorius negal viska viens padirbti. Reikalas reikalauja ir szalininku pildytoju jo plianu, paliepimu. Reikalas tur tureti žmones, darbininkus. Bet sunku juos iszrinkti. Todel juos reikia rinkti su didžiausiu atsargumu ir apsižiurejimu. Geriausieji pagelbininkai — ir tie nera užtektinai geri. Ir sztai delko, atitike tinkanti žmogu, stengkites ji aptureti, brangikit ji. Juo ilgiaus pas jumis buva darbininkas, juo geriaus del jusu. Jis pripranta prie darbo diena nuo dienos, igyja daugiaus patyrimo ir todel jis jums reikalingesnis. Szimet jusu pagialbininkas darbe bus daug geresnis, negu pernai; ant ateinancziuju metu jis bus dar geresnis, negu buvo szimet ir tt. Bet jaigut jusu pagelbininkas, mislydamas, jog jus be jo negalite apsieiti, prades lapauti ir už ta pati darba reikalauti algos padidinimo — tai tuojaus ji atstatykit. Pirmucziausiai delto, idant jam ir jo draugams parodyti, kad jus visuomet galite sav atrasti ir kitus darbininkus, potam ir delto, kad žmogus, kurs rokuoja save už neužstojama — nevertas yra jame pasitikejimo. Jis nemyli paczio reikalo ir už nieka laiko reputacija tyko ir gero darbininko; antra atvertus, jaigut darbininkas yra geras, stropus, blaivas ir myli darba tada reikia ji pasmaginti. Reikalinga yra, laikas nuo laiko, prideti jam po truputi algos. Tada jis turesis vietos ir gaspadoriaus, ir žinos jog nuolatai pasikeldams, jis gales prieiti prie tokios algos, kokios kitur isz karto jam nieks neduos. Ir kožname atsitikime, kasmetinis algos paaugsztinimas, norint ir nedidelemis sumomis — yra geresnis, negu vienkartinis pamokejimas, teip dažnai atsitinkantis. Gera alga duoda gera pelna. Reikia pagelbininka teip alga apžiureti, idant jis ne turetu savo smulkiu asabiszku rupesczio. Jo galva tur buti neužkimszta, jo dvasia sveiki ir tvirta ir jo energija netur buti iszleidžiama ant jo asabiszku veikalu. O tai vel galima tiktai tada, kada jusu pagelbininkas sotus, apsitaises ir linksmas. Tada tiktai jis visiszkai gal reikalui atsiduoti, ir gaspadorius isz jo tures didele nauda. Labiausiai-gi tai yra reikalinga del asabu, vieta paczio gaspadoriaus užimancziu. Podraug su tuom, reikia žiureti, idant pagelbininkas butu szviesesnis ir protingesnis, negu pats reikalas to reikalauja. Mokitas, szviesus ir protingas žmogus atnesza daug naudos savo gaspadoriui ir roda, ir reikalo apmislyjimu ir apsukrumu. Jis gaspadoriu isz puszodžio supras.

(Tolaus bus).

GERA PROGA!

Gramatika angliszkos kalbos mokytis be mokytojo, apdaryta - - $1.00
Vaiku Draugas arba kaip mokytis skaityti ir raszyti be mokytojo - 15c
Naujas Budas mokytis raszyti be mokytojo - - - - 10c
Aritmetika mokinimuisi rokundu su paveikslais, apdaryta - - - 35c
Viso $1.60

Kas atsius iszkirpes szita apgarsinima isz "Saules" ir $1 per money-orderi tai gaus visas 4 knygas 60c. pigiau.

P. MIKOLAINIS
BOX 62
NEW YORK, N. Y.

Keturi Brolei.

Truboczius, vagis, strielczius ir kriauczius.

Kitados nepamenamoi viesz patistoi, giveno turtingas ukininkas kuris turejo paczia ir dvi poras dvinuku o kurie buvo visi sunus. Po ne kokiam laikui numire tam ukininkui jiojo pati, per tai pasiliko tevas ir keturi sunus. Ne žinojo ka dabar pradet, ba ne buvo kam ne iszskalbt ne iszvirt.

Viena karta tevas užpikes paszauke.

— Jus hiclei! valkiojetes, o ne pusricziu ne galit man iszvirt. Ejkite visi in svieta, kur jius akis nesza, o mano galva norint karta gaus atsilsi.

Visi sunus apsirenge kuom turejo ir iszkelavo in svieta, uždirbt ant kasnelio duonos.

Kada jau nukeliavo gera gala, priejo prie keturiu keliu, kurie ejo in visas szales.

Susitare kožnas ejt vienu keliu, ir prižadejo sau kad už meto kožnas sueitu in ta pacze vieta kur dabar stovejo.

Teip ir kožnas iszsiskira ir kožnas nuejo savo keliu.

Pirmutinis užtiko ejnant truboczіu su didele triuba ant pecziu. Triuboczius iszklause vaiko kur ejna, o tas atsake jog ejna darbo jeszkot, triuboczius tare in jin.

— Mano vaikeli, ejkie su manim, o asz tave iszmokisiu triubit.

Vaikinas atsake, jog kas jiam isz to, kad, isz triubinimo nieko ne isztrubins, nes triuboczius atsake:

— Teip, nes kaip asz tave iszmokinsiu triubint, tai galesi bile su kuom ejt isz laižibu, jog kada tu užtrubisi tai viska galesi žinot, o ir kiek ira žvaigždžiu ant dangaus, ir kas tik darosi ant pasaules.

Vaikinas pristojo prie triuboczіu ant visu metu.

Antras brolis sutiko vagi, tas ir teip atsake kaip ir pirmutinis, nes vagis atsake:

— Jago ejsi su manim tai asz tave teip iszmokinsiu vogt jog niekas tave ne pagaus ne, nematis kaip vogsi.

Ir antrasis pristojo prie savo meisterio.

Isz antros poros dvinuku gavosi vienas pas toki strielczіu, teip ir treczes pristojo ant visu metu.

Paskutinis isz dvinuku gavosi pas kriaucziu, kuris reikalavo gizelo.

— Po metui laiko visi brolei susitiko ant tos vietos kur priesz meta radosi, o kožnas buvo jau pabaiges savo amata. Sueja pasisveikino ir pasisznekejo, ko kas iszmoko ir ant galo nutare sugrižt pas savo sena teva.

Kada visi parejo namon, tevas labai nudžiugo pamates savo sunus sveikus, drutus, ir ant galo užklause ko kas iszsimokino per ta laika.

Pirmutinis, pasake, jog moka gerai triubint, ir žino kiek ira ant dangaus žvaigždžiu.

Tevas atsake gerai suneli ir tare:

— Na, gerai triubocziau, sztai gale grinczios randasi aržuolas, o tam aržuole varnos lizdas, tam lizde kauszinei ir ant tu kiausziniu tupi varna, tai atmink kiek randasi kiausziniu lizde?

Triuboczius užtrubino ir pasake kad penki.

Tevas pagire ir pasake: esi "maladec!"

Tada tevas paszauke ant vagies ir pasake, kad tuos penkis kiauszinius pavogtu isz lizdo, ant kuriu varna sedejo.

Vagis inlipo in medi ir pavoge visus penkis kiauszinius, nes teip pavogi jog varna ne pajuto.

Tevas paemes kiauszinius, atneeze in grincze ir viena kiauszini padejo vienam kampe, antra antram, ir teip visus kiauszinius in kampus sudejas o penkta padejo vidurije aslos ir tare juokdamasis in strielczіu.

— Jagu tu tokis geras strielczius, tai suszaudik visus kiauszinius su vienu szuviu.

Strielczius paemes muszkieta ir szove. Visi kiauszinei per puse truko:

Tevas pagire ir tare:

— Kad bucze žinojes, kad teip padarisi, tai bucze ne liepias to darit ba tai griekas, pagadinau kiauszinius isz kuriu butu penki varniukai, nes jauniauses tare in teva.

— Nesirupink teveli, asz kaipo giaras kriauczius, tai tuojaus juos gerai susiusiu. Tuojaus ta ir padare, o vagis vela nunesze kiauszinius ant savo vietos, o varna iszperejo penkis paukszcziukus teip kaipo ir visada, neszkadino kiauszinem nieko.

Da ilga laika visi brolei pas teva giveno, nes usz keliolika metu numire jiem tevas Po tevo smertei, dagirdo jog kokio tai karalaus prapuole dukte o kuri buvo janniausia, ir buvo apgarsintajog jagu ija kas rastu, tai gautu ija už paczia ir ketvirta dali visos karalistes.

Tuojaus visi keturi brolei susitare kelaut ir jeszkot karalaites, nes triuboczius praszau ke:

— Kam mum brolelei jeszkot, kada asz užtrubisiu tai tuojaus dažinosim kur randas karalaite.

Ir teip buvo, kada tik užtrubino, tai žinojo, kad karalaite randasi tarp mariu ant salos o kuria sergejo baisus smakas.

Tuojaus visi emesi prie dar bo ir padirbia laiva sedo ir leidosi ant mariu salos kur rado si karalaite. Ne trukus pribuvo ant salos, o vagis žinodamas kur karalaite ira, tuojaus inejo in smako paloci, ir rado karalaite jeszkant galva smakui kuris miegojo ant karalei tes keliu. Vagis tuojaus pagriebe karalaite ir bego kagreicziausе in laiveli.

Sedo visi ir leidosi ka greicziaus no kraszto.

Kada smakas prabudo ir persimaines in areli eme vitis. Strielczius pamates areli pride jo muszkieta prie peties ir nu szove areli.

Ne toli kraszto pradejo jam laivelis per puse pliszt, o kad kitras kriauczius buvo tai tuojaus susiuvo ir teip gilukningai pribuvo prie kraszto mariu.

Kada nusidave pas karalu visi keturi brolei o terp jiu ir karalaite.

Karalus negalejo atsidžiaug tie isz tu keturiu brolu o ir isz dukreles kurios nesitikejo priesz smerti pamatit.

Ne ilgai karalus lauke, tuojaus apsipacziavo triubuczius su karalaite, o kad karalus turejo da tris dukteres per tai dave visas del kitu brolu trubocziaus, per ka buvo keturios veseilos, keturiu broliu ir keturiu seseriu, tai buvo neiszpasakita gražibe. Kožna isz karalaites gavo po ketvirta dali karalystes o kad karaliste buvo didele, per tai kožnas isz broliu turejo gana didele vieszpatiste, ant kuriu laimingai vieszpatavo igi smertei, o po smertei užstojo jiu pa tomkai kurie po szei dienai da vieszpatauja.

Teisybes.

Vienas iszmintingas intikes
del deszimts kvailiu,
Negu vienas kvailis del deszimts iszminczіu!
Katras ne darbszauja del visuomenes.
Tas pasisekimo ne tures.
Gera roda buua gera, nes ne visada,
Ir brudesni buna gera kaip kada.
Tada buna geriausia motere,
Kada savo burnos ne atvere.
Kas per daug prie ko ne pripras,
Tas visame ramibia ras.
Jagu vaikine prota turesi,
Tai milemos ne tekias ne pasiusi.
Laksztingalas, kaip nustoje mileti,
Tada pradeda tileti.
Tarp žmoniu kitaip, tili kada milesi,
O geda kada peszasi.
Bukie drutos vieros,
One dingsi niekados.
Tiktai silpnaduszei baidosi,
Kada gerbuvis ant blogo mainosi.
Per girtibe stojesi niekadejei,
Tankiause pabaigia ant virves.
Tinginis žmogus,
Del visu nekenczemas bus.
Jagu senas viras jauna paczia ima,
Tai del saves smerti priskubina.
Mergina karczemoja užauginta
Turi buti ant sausos szakos pakabinta!

390 Dainu tiktai už **$1** SU NUSIUNTIMU

Išdaveme Didele Kninga Dainu susidedanti isz

390 DAINU

Knyga druczei susiuta. Kas nusipirks, ras visokiu Dainu isz visu užkaboriu ka dainoja Lietuvoja.

Nusipirkite o turesite Dainelu, Per ciela meta ant visu dienelu.

"SAULE"
Mahanoy City, Pa.

"KAPITONAS VELNIAS"

Prietikiai Cirano De Bergarac

Verte Isz Francuzu Kalbos KUN. DR. M JUODISZIUS

Yra tai labai užimanti ir juokinga apysaka, padalinta in tris tomus. Visi tris tomai vienoje knygoje.

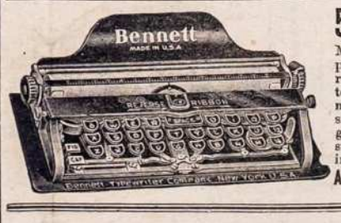
404 Puslapiu. 6x9 col. Dydumo.

...PREKE...

$1.00

Nusiuntimo kasztus mes apmokame.

W. D. BOCZKOWSKI-CO.
MAHANOY CITY, PA.



5,000 Dovanai Kataliogu nuo Drukuojamu

Maszinu (Typewriters) czia yra proga kožnam ir nepraleiskit tai reikalinga Typewriteri? tai raszikite pas mane szendien o gausite mano katalioga, isz kurio galesite pasiskirt sau viena ir užsisakit, kuri gerause jums patiks. Raszikite ant szito adreso, paduodami savo tikra ir aiszku adresa.

A. Maliauskas, 687 Third Avenue BROOKLYN, N. Y.

SKAITYKITE

SAULE

Lietuviszka AGENTURA IR KONTORAS BANKINIS

Asz esmiu po kaucija Ohio valstijoje turiu dideli agentura ir kontora bankini savo locnam name vertes $12,000.00 Parduodu laiva-kortes ant geriausiu ir greicziausiu laivu. Siunczіu pinigus in visas dalis svieto, nelaikydamas pinigus pas save nei vienos dienos, bet tuojaus iszsiunczіu in prisakyta vieta. Išmainau Rusiszkus pinigus ant amerikoniszku pagal teisinga kursa. Noredami apie ka dasižinoti reike prisiusti marke ant atsakimo. Viska padarau kanoteisingiause. Adresavokite sziteip:

A. J. KEYDOSZIUS, 202 Troy St. Dayton, Ohio.

UNION NATIONAL BANK
MAHANOY CITY, PA.

CAPITOL STOCK $125,000. SURPLUS IR PROFITS $300,000.
Suv. Valst. Randas turi musu banke sudetu pinigu.

Mokame antra procenta ant sudetu pinigu. Procenta pridedam prie jusu pinigu 1 diena Sausio ir Liepos menesuose, nepaisant ar atneszat parodyt knygute ar ne. Mes norim kad ir jus turetumet reikala su musu banka, nepaisant ar mažas ar didelis.

HARRISON BALL, Prezidentas.
F. J. NOONAN, Vice-Prezidentas.
W. H. KOHLER, Kasierius.

9-ad. ryte lig 3 popiet.
Subatomis 9 lig 12-ad.

Sveikata Brangiausis Žmogaus Turtas.

Jau nuo keliolikos metų Brooklyne-New York gyvuoja **Vienatinė ir Didžiausia LIETUVIŠKA APTIEKA Provizorius VINCO J. DAUNOROS,** kurios tikslu yra apsaugoti savo vientaučius nuo visokių apgavikų ir gydyti juos tikrai geromis ir pasekmingomis gyduolėmis nuo visokių ligų ir kuno silpnybių.

LIETUVIŠKA APTIEKA savo ilgų metų prityrimu išrado daugybę speciališkų gyduolių, sutaisytų iš šviežiausių ir geriausių medikamentų ir labai pasekmingai gydančių ligas. Tarpe kitų aptiekos sandėlyje sukrautos ir gaunamos sekančios gyduolės:

Kraujo Valytojas	$1.00	Del išvarymo soliterio	$3.00
Gyvasties Balsamas	75c	Del lytiškų ligų	50c. ir $1.00
Nervų Stiprintojas	50c ir $1.00	Nuo Reumatizmo	50c. ir $1.00
Vaistas nuo vidurių	50c. ir $1.00	Nuo kojų prakaitavimo	25c
Nuo kosulio	25c. ir 50c	Gydanti mostis	50c
Nuo gerklės skaudėjimo	25c. ir 50c	Antiseptiškas muilas	25c
Skilvinės proškos	$1.00	Antiseptiška mostis	25c
Pigulkos del k[illegible]	25c	Nuo dusulio	50c
Nuo galvos ska[illegible]a	25c	Proškos del dantų	25c
Nuo kojų nuosi[illegible]	10c. ir 25c	Nuo kosulio del vaikų	25c
Nuo dantų gėlim	10c	Kastorija del vaikų	10c. ir 25c
Nuo peršalimo	25c	Nuo viduriavimo	25c
Plaukų stiprinto[illegible]	25c. ir 50c	Kraujo Stiprintojas	50c
Linimentas arba [illegible]elleris	25c	Gumbo Lašai	50c ir $1.00
Anatharynas plovimui	25c	Nuo plaukų žilimo	50c
Nuo kirmėlių	25c	Blakių Naikintojas	10c
		Karpų Naikintojas	10c

Specijališka tikrai lietuviška Trejanka arba Trejos Devynerios 25c

Taip pat iš Lietuvos pargabentos visokios Lietuviškos gydančios žolės, šaknis ir t. t., kokios tik yra žinomos ir žmonių vartojamos.

Reikalaukite prisiuntimo Katalogo su mūsų gyduolių aprašymais.

Kreipiantiemsiems per laiškus arba asmeniškai duodame tikrai sąžiniškus ir teisingus patarimus kiekvienoje ligoje.

Jeigu jums brangi yra jusų sveikata, tai tuojaus reikalaukite gyduolių, rašydami arba atsilankydami į LIETUVIŠKA APTIEKA

VINCAS J. DAUNORA
APTIEKORIUS
229 Bedford Ave. Brooklyn, N. Y.

BISCHOFF'S BANKING HOUSE

287 Broadway *New York, N. Y* — **Kampas Reade Ulicze** *Telefonas: Worth 2822.*

Kas reikalauna teisingo patarnavimo ir nori idant Jo reikalai liktu greit, atlikti tegul atsiszauki in

Seniausi Bankini Nama Uždeta 1848m.

Szimtas Tukstanoziu Doleriu ($100,000) yra musu kaucija sudeta in Pinigus siunczime in Kraju kuo greicziausei. (rediszka kase,
Pinigus visu krasztu iszmainome pagal kursa.
Pinigus priimama ant procento ir iszduodame ant parelkalavimo.
Szipkortes parduodame ant geriausiu Gaylaiviu visu Liniju in ir iszKrajaus už pigiause preke.
Paszportus del keliaujenoziu in Kraju pastorojame
Doviernastes padarome pigiai ir visas kitas rejentaliszkas Poperas su paliudyimu Konsulio.
Atjeszkojima Daliu atliekame kuotelsingiausiai.

—: Del vygados Tautiecziu laikome atydaryta :—
Subatoje iki 8 ad. vakare. Nedelioje nuo 10 iki 12 ad.

Užpraszome atlankiti mumis asabiszkai ar per laiszka ir persitikrinti jog pas mus visus minetus reikalus greicziausei, teisingiausei, ir pigiausei galite atlikti.

TUKSTANČIAI ŽMONIŲ

Kuriems buvo pirmiaus gyvenimas pilnas kankinimų ir varginimo nuo visokių ligų silpnybių, pakartęs; besant išblyškę, išbalę, sulinkę, sukniubę, vos kojas pavilko, bet kad atsišaukė prie PROFESIONALIŠKO DAKTARO, THE PH. M. CLINIC, aprašant arba apsakant ligą, kas kenkia, tad tapo pamatiškai trumpam laike išgydyti ir dabar yra sveiki, laimingi, ir iš gilumos širdies dėkingi, taip sako išgydyti:

UŽŠVIS SAULELĖ Į MUSŲ LANGELĮ!

GARBINGAS DAKTARE: Apturėtas liekarstas vartojant vis ir vis sveikata ėjo geryn ir lengvyn, o ta užsenėjusi mano liga, nuo Jusų tikrų galinių gerų liekarstų, kaip sniegas nuo saulės spindulių nyko. Dabar jau pasilikau visai sveikas, nes krutinė ir galva nustojo skaudėti teip ir kosulys visai išnyko. Pirmiau buvau silpnas, sukilurgs-sukumpęs, o per galybę augčiausio mokslo ir tikras liekarstas, pasilikau sveikas, stiprus vyras. dėkavojantis tik Philadelphios M. Klinikui. Su guodone **M. P. Šakalauskas,** 3231 Emerald Ave., Chicago Ill.

Mrs. Petronėlė Bakutėnė, 125 2nd st. Somerville, N. J. Teipat dėkavoja už išgydymą, nes pirmiau ją gydė didžiausi New Yorko daktarai, kurie negalėjo pagelbėti, o vienok **Philadelphijos M. Clinikas,** atsakančiai į trumpą laiką, moteriškę padarė sveika nuo labai didelės ir apsenėjusios sunkios ligos. **Mr. M. Kazioras,** 1612 Chestnut st. Trenton, N. J. Nemažiau yra dėkingas už išgelbėjimą jo gyvasties ir išgydymą nuo nervų, krutinės skaudėjimo, silpnų plaučių, kosėjimo, sunkaus kvėpavimo, skrepliavimo. Lygiai labai dėkavoja **Mr. J. Rusiks,** 333 15th av. Newark, N. J. **Mrs. D. Karasevičia** 63 South st. New Britain, Conn. **Mr. Julius Birsenas,** 318 Franklin st. Port Washington, Wis. **Mr. Jonas Tamulis,** R. D. I. Malboro, Mass. **Mr. Jos. Jurevičė,** 147 W. First st. Fulton, N. Y. **Mr. Ant. Čeras,** 858 So. Swanson st. Philadelphia, Pa. Ir tukstančiai kitų, kurių negalime į laikraštį sutalpinti.

Todel, jeigu esi nesveikas ir greitam laike tikrai nori išsigydyt, tad kreipkis čion, kur tukstančiai kaip į pamačiyvą vietą traukia ir tampa išgydyti. **Atelk arba rašyk šiandien lietuviškai,** nes gromatnesės su mandagumu priduos laiškų; kas kenkia, o busi išgydytas. Džiaugsies pasilikdamas sveikas ir laimingas ant visada. Nėra skirtumo kokia liga sergate ir kas kenkia, nes jeigu speciališkai **profesionališkas daktaras Kliniko** pripažins, jog gali buti išgydytu, tai gali tikėti, kad apturėsi tikrą pagelbą; be peilio be operacijos, bet su tikroms liekarstoms nuo inkstų ligos, skaudėjimo sąnarių, kaulų, strėnų. kojų, pečių ir šonų. Užkietėjima, skaudėjimą ir nedirbimą vidurių. Galvos skausmą. širdies. kepenų, kosulio ir plaučių ligas. Greito pailsimo ir sunkaus kvėpavimo, peršalimo, slogų, nuo abelno sveikatos nusilpnėjimo, dyspepsijos, neuralgijos bei **nervų ligos**; teipat nuo jaunystės išdykumo klaidų, sėklos nubėgimo, blogų sapnų, nemigos ir nuo visokių slaptų užsikrečiamų ligų. **Teipat moteriškų ligų,** kaip: skausmingų mėnesinių ir kitų visokių ligų, kurios tik varginimui žmonių atsiranda. Rašant visada reik adresuot teip:

THE PHILADELPHIA M. CLINIC
1117 WALNUT STREET, PHILADELPHIA, PA.

Atsilankantiems asabiškai ofiso valandos yra šitos kasdien: nuo 10 iš ryto įki 4 po p. Nedėlioj nuo 10 iki 3, o Utar. ir Pėtn. vakare nuo 6 iki 8.

Teipat reikalauk nuo Kliniko knygos „DAKTARAS", o bus prisiųsta.

ALL NATIONS DEPOSIT BANK
—LAIVAKORCZIU SKYRIUS—
P. V. OBIECUNAS IR KOMPANIA
Cor. 12-th. & Carson St., S.S. Pittsburg, Pa

Tai yra Vienatine ir senei žinoma Lietuviszka Banka su Kapitalu $75,000.00 kuri randasi po priežiura Valstijos Pennsylvanios, talpinasi loonose namuose kuriu verte isznesa apie $150,000.00.

Priima Pinigus ant paczedumo ir moka 4 Procenta, Siunczia Pinigus in visas dalis Svieto greicziause ir pigiause, Parduoda Laivakortes ant visu geriausiu Laivu. Užlaiko Notarijialna ir vedimo Provu kancelarija po vadovyste K. Varaszaus Natarijauszio užtvirtinto per valdžia, kursai padaro Diovernastis ir visokius Dokumentus sutinkanczius su tiesomis Russijos.

"PRAKEIKTA"
MEILINGAS KRIMINALISKAS APRASZYMAS

Verte D.T. ir F.W. BOCZKOWSKI

202 Puslapiu . 6x9 col. Dydumo.

DALIS I.
MOTERE BE SZIRDIES

I.
ANT KRASZTO PRAVIEDIMO

Durnis kamburio Petro Rasu[illegible] atsidare pamatali ir Mikolas su plonomis papiera po galvoms, inejo smagel.

Petras pakeli galva ir [illegible] dele žiurejo su nepaikinimu [illegible] veida kasijeriaus.

Baisus padėjimas — [illegible] Mikolas, dedamas popieras ant rasztinicziaus prieš Petra [illegible] siremusi ant kėdės [illegible] užsidunksojusi. — Ne [illegible] užtektinai pinigu ant [illegible] kejimo prie palinksmo [illegible] Isz rito meginas [illegible] skolinyka kas [illegible] ne sunkei labai [illegible] ant tikro mislinas [illegible] gavau rasta ant ligi [illegible] Tiesiok pasakiu, [illegible] szimta tukstancziu [illegible]

PREKE 50c.
Nusiuntimo kasztus mes apmokame.

W. D. Boczkowski-Co.
Mahanoy City, Pa.

Introligatorius

APDIRBTUVE KNYG.

[illegible] ir laikraszczu, [illegible] ir t. t.

Linkma Vaikams, Žiūrėk Dagis Draugas, Tevas [illegible] Prisiunsdami knygas apmokėkite per expreso kantora. Adresuo:

Lithuanian Binery,
814 W. Seneca, Baltimore

SKAITYK!

...Moraliszka Kniuž[illegible]
Kaitra iszdeta tinapu [illegible]
Preke — 10c

...Tikriausia Burtų[illegible]
Sudėjo Cigonka in Egipta RUBINA SUVA.
Perdėjo ant Lietuviszko [illegible]
Preke — 10c

...Tikriauses Kaba[illegible]
Arba atidengimas paslapties [illegible] —su pagialba Kortu—
Pagal Garsingiausią Cigonu Persiszku, Graikiszku, Arabiszku Cigoniszku Burtininku.
Preke — 10c.

Prisiuskite 25c. verte Stempu o gausite visas tris Knygas per pacta.
Kasztus nusiuntimo mes apmokame.

W. D. Boczkowski-Co.
520-522 W. South St; Mahanoy City, Pa.

Dr. Koler

Lietuvis Gydytojas

638 Penn Ave. Pittsburgh, Pa.

Dr. Koler garsinasi savo tikra pragarsėjusia savo paveikslų dėme laikraštėj. Ir kas [illegible] savo vienose Varžyse ligonbučiuose ir [illegible] metais prieš žiūrėtinus į Amerikos ligonbutyje Švento Lauriniso, kur eja [illegible] nešiškas ligas vyrų ir moterų.

SIFILĮ išgydau varsodamas gydymąjį [illegible] žiūrėdinų profesoriaus Ehrlich produkta, [illegible] tuti išbėrimus ant viso kūno, [illegible] rbo gerklėje, nėskinią plaukų, [illegible] tuk, o užsivietrinimas kruzio [illegible] ne taryje. Neleisk kol visai sveikas [illegible] žkrėsi savo ligą.

Nenatarėškite ĮSTRĖKIMUS [illegible] nės, kaip ir NAKTINIUS išsėkimus [illegible] kt. išgydau į te dėnų, o jie ne [illegible] agrąžinta.

KUSILPNĖJIMĄ ir visokias [illegible] nėdžias iš SAUŽAGYSTĖS produktai [illegible] r lautiesi mažam, jog turėsi tu pas [illegible] sėkus, kaip pirmiau! Jėgos [illegible] o nusilpnėjimą esiksa perpažiū. Kad vėl [illegible] tė yra.

STRIKTURĄ arba susitraukimą [illegible] dio išgydau į ai dienų ir tai be kauosimo.

HYDROCELĘ arba vandenėnis [illegible] po minutę be operacijos.

PŪSLĖS ir kakos ligas, nuo kurių [illegible] ginus kryžiuje ir kūrkšlinus, [illegible] nėšlapinimo (pagėlėsimas) ir demėsis [illegible] ie kurnos ligonis šiuo kaip apyrašė, ai [illegible] o sistema ant visados.

REUMATIZMĄ, sunąsus, kaunus, [illegible] kus, nėdėna, parkus, skrupulus ir visas [illegible] ės ligas, pašalinu iš užsivietrinimo [illegible] rdau trumpam laike ir lėgunai [illegible] uki savo darbo

ISO VALANDOS: nuo 9 ryte iki 8:30 [illegible] nėdėliomis iki 5 popiet. Nedėliomis [illegible] popiet. Atėkit laiszus.

W. RYNKEWICZIUS

.. NOTARIUSZAS..

233-235 W. CENTRE ST., -:- MAHANOY CITY, PA.

PRIVATISZKA BANKA ANT SUDEJIMO PINIGU

.....PO PRIZIURA RANDOS.....

Mano Privatiszka Banka yra po didele kaucija ir priežiura valdžios ir pinigiszkus reikalus galima pas mane be jokios baimes atlikineti.

Paszportus del keliaujancziu parupinu.

Didžiause Lietuviszka Agentura pardavima Szipkorcziu ir siuntimo Pinigus in Visas Dalis Svieto greicziause ir pigiause.

Visi tie kurie per mus siunte apie tai geria žino.

Iszduoda Dostovierenes del tu ka nori savo Dali Lietuvoje kam pavesti.

Del Draugysczių pristatau puikes Szarfas, Juostas, Kepures, Karunas, Spilkas ir t. t.

Su kokiu nors reikalu kas-link Szipkorcziu, Pinigus ir t.t., raszykite pas mane o aplaikysite teisinga atsakyma.

Apsaugoju Namus ir Naminus Daigtus nog Ugnies.

MUSU DRAPANU KROME randai visokiu Drapanu ir Apredimu del vyru ir vaiku. Sziame laike ka tik aplaikeme visokiu nauju puiku Vasarinu Siutu ir praszome ateiti ir peržiureti o jaigu pirksite tai busite užganedyti.

Zinios Vietines.

— Pavasaris.

— Lietingas oras.

— Medžiai jau sprogsta.

— Utarninke turesime jau pirma Aprilaus.

— Darbai kasikluose sumažejo, visu dienu neiszdirba.

— Jonas Kutarskis apie 34 m. senumo ženotas žmogus isz Bowmano peczes, likos suvažinetas ant Lehigh Valles geležin kelio arti Mahanojaus stacijos. Nelaimingas žmogus likos nugabentas in Ashlando ligonbuti kur randasi blogam padejime.

— Praeita menesi Mahanojuje mire 21 ypatu, per ta pati laika užgime 41 kudikiu.

— Pokilius L. P. Draugijos atsibuvo pasekmingai. nepaisant kad ir keleta besmegeniu tame užvydejo bet ant jiu negiluko viskas nusiseke puikiai ir visiems labai patiko.

Svecziu pribuvo isz Szenadorio, Mt. Carmel, Minersvilles, Frelando, Wilkes-Barre, Pittstono ir Redingo.

Da tokio lietuviszko pasilinksminimo kaip Mahanojus stovi ne turejo. Motereles iszrode kaip kuningaiksztienes, sale buvo artistiszkai padabinta per muso tautieti Juoza Traskaucka o vakariene tinkama del karaliaus. Garbe priguli teip-gi del p. F. Boczkauckienes kuri pasiuvo puikia lietuviszka veliava, kuri daugiause atsižimejo terp kitu padabinimu. Sveczei apsiejo padorei ir kožnas buvo užganadytas isz svetingo priemimo už ka siuncze szirdinga padekavone del viso komiteto už teip puiku vakareli kokio dane buvo regeja muso mieste, žadedami vela atsilankyt atejnanti meta jago iszkeltu panaszu pasilinksminima.

— Jonas Makieto nupuole in manve Mapel Hill kasikloje ir teip sunkiai susimusze kad likos nugabentas in Ashlando ligonbuti.

SHENANDOAH, PA.

— Vela žudinsta pakele varda "foreigneriu" Skulkino paviete Velyku nakti. Povylas Januleviczius, 32 metu senumo, likos nužudintas per savo lovini drauga Jona Suszinski 21 metu senumo, kuris jam perpjove gerkle nuo ausies lig ausies. Ne gana to, jog perpjove gerkle karta, bet paregejas jog Povylas pradeda atsigaivyt, priszoko vela ir antru kartu patrauke per gerkle kone nupjaudamas jam galva nuo stuobrio. Žudinsta atsibuvo Raubinaiczio salune kur abudu radosi ant burdo.

Suszinskas papildes žudinsta iszbego laukan o sutikes palicijanta Gibsona pasake jam, jog nužude savo drauga. Isztirynejas teisybe, palicijantas uždare in koza Suszinski. Kada koroneris Fetzeris atejo sutraukt protokola nuo žudintojaus tai szitaip visa atsitikyma iszaiszkino:

"Budamas tankei inkivinkliotas ir visokes musztines ir kaziriavima, buvau priverstu apleisti Szenadori. Nuvažiavau in Filadelfije ant aperacijos ir nuo to laiko nubodo man gyvenimas ant szio svieto ir geidžiau numirt, bet netu-rejau drasos atimti sau gyvas czio, ir nutariau nužudyt kita ypata ydant man už tai atimtu mano gyvasti ir tik už tai nužudžiau savo drauga Szuszinska. Mano nupuolima kaltinu ant paleistuvingu draugu ir ant paleistuvingo gyvenimo, nes kitados buvau darbszus vaikynas ir turejau suczedinias piningu bankoje bet moters, gerimas ir kaziros mane patrauke in prapultė."

Suszinskas likos nugabentas in Pottsvilles kalejima ir kaip rodos bus už žudinsta savo draugo pakartas.

Tegul isz to atsitikimo yma paveizda kiti jauni vyrai ir saugojesi moteriu, gerimo ir kaziru kaip peklos.

Meizville, Pa. — Nepasiseke savžudinsta. Isz priežasties nuolatinios ligos ir nupuolimo ant dvasios, nutare atimti sau gyvaste ir užbaigt ant visados svietiszkus rupesczius, pati Antano Kaminskio. Suriszus keles paklodes, pririszo ant kaklo ir nusileido per langa. Ir butu iszpildus savo pageidima, bet ejnanti darbininkai regedami kabante motere, nupjove ir innesze in stuba kur daktaras jaja adgaivino.

Centralia, Ill. — Tegul skaitytojei kitur apsisaugoje kokis ten valkatas kuris pribuvo pas mus isz Wilkes-Barre, Pa. vardu Jurgis Kvietkauckas kuris gyresi buk turi pažinstama saluninka Kalinaucka prie Stegmaiero bravoro Wilkes-Barre. Tai tasaiižgama pavoge mano auksini ziegoreli su litaroms F. R. ir iždume nežine kur. Jago kas man danesz kur tasai valkata randasi, tai dovanosiu 10 doleriu nagrados. F. R. 1201 Marion Ave. Centralia, Ill.

Didelis Teatras Mt Carmel ir Minersville

Teatraliszka kuopa isz Mt. Carmel sulosz juokinga teatra po vardu "Vagis" Nedelioj 30 Morcziaus, Bažnytineje saleje Mt. Carmel, Pa. Teip-gi losz ir Minersville, Subatoj 3 d. Aprilaus ant Opera House sales. Teatras prasides ant 8 valandos vakare. Nepraleiskite szito teatro kadangi visur kur tik losze tai ir visiems labai patiko.

TUKSTANTIS NAKTU IR VIENA

ARABISZKOS ISTORIJOS Perdeje Lietuviszkai D. T. BOCZKAUSKAS.

540 Puslapiu; 6x9 coliu Dydumo.

PREKE $1.

Tik Ant Trumpo Laiko!

Nusiuntimo kasztus mes apmokame.

W. D. Boczkowski-Co. Mahanoy City, Pa.

Farmos—Farmos.

Turu ant pardavimo 25,000 akieriu žemes, parduodu po tiek akieriu kiek kas reikalauja. Ant tos žemes yra tarpa's maži miszkai o tarpais yra czista žeme kur galima arti be valimo. Isz tu miszku galima pasibudavoti krajavus budinkus arba tvoras apsitverti. Preke žemes yra nog $8 lig $20 už akeri ant lengvu iszmokescziu, inmoket reike po viena doleri už akeri o reszta suma gali moketi kaip iszgali; kožna menesi arba kas metas per tiek metu ant kiek bus padaryta sutartis, ir laike bedarbes, ligos arba kokios nelaimes palaukeme su užmokescziu. Turiu ant pardavimo teipgi ir geresniu farmu su troboms, sodais ir aremais laukais, visokiu didumo ir prekiu. Szitos farmos randasi Michigan steite pale Michigan ežerio arti dvieju turgaunu miestu in kur atplauke daugybe laivu. Turiu ant greito pardavimo farmas Lake ir Mason pavietuose kur randasi geriausia žeme visoj valstijoje o ir didžiause Lietuviszka Kolonija kur jau 132 Lietuviai turi nusipirke farmas ir dar puikei ir linksmai sau gyvena ir kas metas Lietuviu skaitlis kas kart dauginasi ir žeme eina vis brangin ir geresne žeme greitai iszsiparduos, todel mieli brolei Lietuviai jaigu norite sau ir savo szeiminai geresni, linksmesni ir sveikesni givenima tureti, kur nereikes sunkei dirbti po bosu ir jaigu norite dirbti del saves tai pirkite farmas tarpe Lietuviu farmeriu. Vaikams arti mokslaines, trumpu laiku Lietuviai ketina statyti savo bažnyczia ir bus tikra antra Lietuva. Norite pirkti galite atvažuoti pamatyti szita vieta, kadangi asz pats czia tarp Lietuviu ant tu farmu gyvenu ir esmiu farmeris ir žinau apie ka kalbu. Norintiems platesniu žiniu, raszykit pas mane o gausite knygute ir mapas ka viska perstato apie szita Kolonija. Atvažuokite arba raszykite ant szito adreso: (98 to)

Anton Kiedis

Lake Co. Peacock, Mich.

Ekzekutoriu Pardavimas

Sekancziu turto bus parduota per žemiaus pasirasziusius ekzekutorius, mirusios Elizabeth Evans isz Mahanoy City, Pa. Schuykill pavieto. Pardavimas bus publicznas ir atsibus Subatoj 12 d. Aprilaus 1913 m. pirma adyna popiet prie 300 East Centre ulyczios Mahanoy City, Pa. ir parsi duos visas lotas su sekancziais namais; triju floriu murinis hotelis su laisnais prie katro yra pribudavota dvieju floriu namas. Priek tam bus parduota tris lovos su szienikais, paduszkoms ir t. t. tris "Bed Room Siutai", daug kresliu, zerkoliu, abrozu, karpetai, visoki kuknini daigtai, stalai, kortinos, tolierkos, refrigiretoris, kukninis peczius, ir kitoki naminei daigtai. Parsidus tam kuris daugiause insiulis. Iszligos visa užmokesti turi but ant syk užmokete ant naminiu daigtu o ant namo 20-ta procenta diena pirkimo o reszta in 30 dienu kada bus paduota deedsai ant pirkejo kaszto.

W. L. Kramer.
George Wehl.
Ekzekutorei.
(8t o a week.)

$5.75

$5.75

Excelsior WatchCo.

23 Akmenu Railroad Laikrodi

Patentotas regulatoris užsukamas isz virszaus, del Moteriu ar Vyru, 18k gvarantuotas ant 20m. siusim szita laikrodi visiems per C.O.D. už $5.75 per expres, jei nebus toks Nemokekyte nei Cento. Atminkit, kitur užmokesite už toki laikrodi $35. Su kožnu Laikrodi duodam Lenciugeli.

901 CENTRAL BANK BLDG. CHICAGO, Ill

26m. SENAS LAIKRASZTIS

VIENYBE LIETUVNINKU

ISZEINA KAS SEREDA -:- BROOKLYN, N. Y.

"VIENYBE LIETUVNINKU" didelio formato, 12 puslapiu, talpina moksliszkus strapnius, eiles, feljetonus, naujausios žinias isz visos pasaules, daugiausia isz Lietuvos gyvenimo ir paczios LIETUOS savo korespondentu VIENYBE LIETUVNINKU buvo visu pirmeiviszku organizaciju organu, dirbo ir dirbs žmoniu gerovei. Pernai 10 d. Vasario sukako 25 metu kaip iszeina. isz tos priežastie iszleidome dideli žingeidu "Jubilejini Numeri" kuris liks tik istoriszku atminimu nes pirmas da Lietuviszku Laikrasztijoj. Kurie užsiraszis ant meto užsimokes $2 gaus ta numeri, kaipo DOVANA.

VIENYBES LIETUVNINKU PRENUMERATA

Metams - - - $2.00.
Pusei Metu - - $1.00.
Užrubežin - - - $3.00.

Užsiraszyti galima visada

Kas nori gaut tik 'Jubilejini Numeri' prisiusk 10c. markemis o tuoj gausi.

Paprasta numeri peržiurejimui siunczíame dovanai, raszik toi.

Užsiraszant "Vienybe Lietuvninku" reikia siust prenumerata (Money-Order ar Registruotu laiszku pinigai) ant vardo leidejo azituom adresu

J. J. PAUKSZTIS & CO.

120-124 Grand St. Brooklyn, N. Y.

Szaukia Pagialbos. Daugybe Mahanojaus žmoniu szaukia pagialbos.

Jiu skaitlis kas kart mažinasi. Žmoniu inkstai tankei szaukia pagelbos. Szitai gromata parodo ka viena motere sako apie Doan's Pigulkos del Inkstu. Mrs. Wm. Horey isz Hillso Peczes sako: "Doans Kidney" pigulkos praszalino skausma mano peczuose ir kitus netvarkumus kurie buvo priežastim nesveiku inkstu. Asz tikrai mislinu kad nesiranda geresnios gyduoles už Doan's Kidney Pills.

Ant pardavimo visuose aptiekose 50c. baksukas. Nepamirszkite varda Doan's ir neimkite kitokiu. Foster-Milburn Co. Butfalo, N. Y. pardavejai del Suv. Valstiju.

RUPTURA

VYRU - MOTERIU - VAIKU

IR JOS ISZGYDIMAS

BE PEILO - BE OPERACIJOS BE PATROTIJIMO LAIKO.

Asz kožna diena gaunu paliudijimus nog iszgydytu, ka porodo kad beabejones mano budas gydimo Rupturos ira vienatinis spasabos del iszgydimo ligos. Mano CHEMIC-ELECTRO Spasabas del gydymo Rupturos yra dar placziai žinomas kaipo geriausias spasabas del gydimo Rupturos ir ypatos kurie kentejo su taja liga dargal rasti pagialba. Nerandasi jokio namino iszgalbejimo per paczta arba per nesziojimo diržio. Ta visi žino. Iszradimas mano spasabo gydimo ant visados visokiu sztamo Rupturos yra tai didžiausias iszradimas lig szitam laikui. Kožnas vyras motere ar vaikas gal but iszgyditas be senoviszku budu baisos operacijos asz iszgydu be oparacijos, be peilo, be patrotijimo laiko. Atsilaukykite arba raszykite o gausite knygute apie gydimo Rupturos.

Atsiusiute 2c. stempa.

DR. ALEX. O'MALLEY

158 So. Washington St., Wilkes-Barre, Pa.

Kur Lietuviszkai ir Lenkiszkai susikalbama ir susiraszoma.

Paskolinu Piningus

Ant pirmo morgeczio. Dasižinokite pas. (98 to)

Jos. J. Brown
Miehle, Bldg.
Pottsville Pa.

Ant pardavimo.

Buczerne ir valgomu tavoru sztoras Kulpmont, Pa. arklis vežimas ir t. t. randa nebrangi naujas miestas Lietuviu ir Lenku apgyventas. Apie daugiaus dasižinosite ant adreso. (98 to)

Jos Lengvin.
Kulpmont, Pa.

Lietuva Paveiksluose.

Bus pirmu kartu parodyta Hartforde, Conn. Petnyczioj ir Subatoj 28 ir 29 Morcziaus ant Y. M. C. A. Sales, 315 Pearl St. Sale bus atydaryta nog 7 ad. vakare o perstatimas prasides ant asztuntos. Visus užpraszo pributi A. T. Racziunas su J. M. Danielius isz New Yorko.

Del Visokiu Pasilinksminimu

Reikalaujate GERU Gerimu. Pirkite nog savo Tautieczio kuris teisingai jus užganedis. Atsiuskite adresa o gausite kataloga dykai.

Fr. Strawinskas

1807 Carson St., Pittsburg, Pa.

Dr. Jonas C. Milleris

(LIETUVISZKAS DAKTARAS)

WILKINSONO NAME
Kampas Main ir Lloyd Sts. Shenandoah, Pa.

PRIIMA LIGONIUS { IKI 10 ADJRYTE / 2 IKI 4 POPIET / 7 IKI 8 VAKARE

BELL TELEPHONAS

Reikalaujant Armoniku

Koncertinkų ar kitokių muzikališkų instrumentų.

Pakol kur pirksit, pirma parašykite man, aš prisiųsiu Jums savo Katalogą, iš kurio matysite jog prie manęs galima gauti visokias puikiausias Vokiškas bei Itališkas Armonikas už žemesnę kaina negu kur kitur.

Rašyk šendi man, pridedams už 2c., markę ir savo adresą o gausi mano Katalogą dovanai. Ad.

M. J. Damijonaitis,
812 W. 33rd St., CHICAGO, ILL.

FIRST NATIONAL BANK
MAHANOY CITY, PA.

SZITAS Bankas visados stengesi užlaikyt savo senoviszka papratima kaslink atsargumo principu, koki dar užlaiko jau beveik puse szimto metu.

Edward S. Silliman, Pres.
George W. Dennis, V. Pres.
John W. Phillips, Kasijer.

INTEREST PAID ON SAVINGS & CERTIFICATES OF DEPOSIT

Lietuviszkas Agentas
SZIPKORCZIU IR SIUNTIMA PINIGU.

Parduoda Szipkortes ant geriausiu liniju in ir isz Lietuvos. Siunczia Pinigus in visas dalis svieto, greitai, pigiai ir teisingai.

Kas nori atgabenti isz Lietuvos savo gymines ar pažinstamus tai raszykite pas mane kadangi dabar turi labai pigias prekes Szipkorcziu ir galima dar pirkti Szipkortes už labai nužemintas prekes. Raszant prisiuskite už 2c. stempa o gausite greita atsakima.

Teipgi užlaikau dideli kroma visokiu Valgomu tavoru ir Buczerne.

Fr. Petraitis - Clymer, Pa.

B. RAGAŽINSKAS

Sziomis dienomis muso tautietis B Ragažinskas pargabeno visokiu gerimu, Amerikoniszku ir Importitu Galima gaut visokiu Arielku,, Vyniu, Arako, Kimelio, Dziniu ir t. t

Teipgi skambanozio Alaus ir Porteriu.

Duokyte dabar orderi o bus jumis pristatyta in namus.

54-56 N. Main St., Mahanoy City

Lietuviszka Agentura

Laivakorozius ant geriausiu Laivu in Lietuva ir atgal. Teipgi siunoziu piningus už žemiause preke ir greitai ne vienos dienos nelaikau pas save svetimu piningu paskirtu siuntimui, viskas dirbasi teisingai nes esmiu po kaucije, taigi meldžiu visu Lietuviu atsilankitie arba atsiszauktie per laiszka su minetais reikalais.

Su godone

Viktoras Lapinskas
601 W. Mahanoy Ave.
Mahanoy City, Pa.

$25 Grafafonas už $21

(su 16 Dainomis)

Asz užlaikau Columbijos Grafofonus su Lietuviszkom dainom, kurias iszgieda labai garsei ir aiszkei. Ant abieju pusiu yra po kitokia dainelia, rekordai yra padariti gana druczei gali laikitie ant keliu metu. Kožnas rekordas prekiuoja tik 75c.

Jaigu ne turi mano kataloga tai prisiusk už 2c. pacztinia markia o apturesi didelipuiku kataloga kuriamia rasi visokiu geriasiu Armoniku, Skripku, Triubu ir daugybia kitokiu muzikaliszku instrumentu. Istoriszku ir Malda knygiu kokiu tik randasi Lietuviszkoi kalboi Gražiu popieru gromatu raszimui su puikeuseis apskaitimais ir dainomis su drukuotais aplink konvertais, tuzinas 25c. penki už $1. Sztornikams, agentams ir pedliorems parduodu visokius tavorus labai pigei. Reikalaukitia visokio tavoro tikra Lietuvi o gausitia teisingus pas tavorus, adresas:

W. Waidelis 112 Grand Street Brooklyn, N. Y.

PININGAI DARO PININGA!

TIK reike pradet czedyt o tada juso piningai dirbs del jus.

MERCHANTS BANKING TRUST CO. banka yra geriause vieta del sudejima piningus.

Banka pagialbes jumis juso užsiemime arba prigelbes pirkti namus.

Szita Banka yra visada prietelis del savo Depositoriu, todel dekite Piningus in Szita Banka o turesite giara prieteli.

...DIREKTORIAI...

D. M. Graham, Prezidentas. C. L. Adam, Vice-Prezidentas. D. F. Guinan, Kasijerius.
W. Rynkiewiczia. A. Daniszewiczia. M. Gavula.
J. Hornsby. L. Eckert. W. J. Miles.

Merchants Banking Trust Co.

MAHANOY CITY, PA.

KARPETAI ...IR... DIVONAI

Guinan's

Pirkite dabar del Veliku.

Prekes pigios idant jumis pagelbet pirkti. 10c. nog masto ant visu Karpetu. Galima pirkti dabar o mes palaikisime ir kada jumis reikes tada galesite atsiymti.

Mahanoy City, Shenandoah, Mt.Carmel, Landsford.

DOVANAI ❖ DOVANAI

Ukiszka Kalendoriu 1913 metams ir naudinga "Paketbuka" su užraszu knygute, iszsiusiu dovanai kiekvienam kuris prisius man 10 geru adresu savo pažystamu ir 10c. markemis, apmokejimui siuntimo leszu. Adresuokite sziteip:

J. W. Geležunas, 170 Grand St; Brooklyn, N. Y.

POLITHANIA STATE BANK

Corner 22-nd. & Carson Streets S. S. Pittsburgh, Pa.

Vienintele Lietuviszka Banka po priežiura Valdžios. Priimam pinigus suczedinimu, pradedant nuo $1.00 ir daugiaus. Mokame 4 procenta už sudetus pas mus pinigus, priskaitant kas puse metu. Parduodam Laivakortes ant visu liniju ir geriausiu laivu ir suteikiam visokias rodas kelionei. Iszdirbam visokius Rejentalnus dokumentus Lietuvai reikaluose jusu, kreipkites prie vienintele Lietuviszkos Bankos virsz paminetu adresu.

Garbus Tautecziai:

Laikau už garbe praneszti jums, kad jau asz nesu dangiau ne loceniniku ne virszininku, ne darbiniku "All Nations Bankoje ant 12-tos. gatves" ir kad dabar atidariau ofisa mano naujoi vietoi

Kampas 22-nd. & Carson Streets
(10 bloku nuo mano buvusios senos vietos)

Reikaluosia meldžiu kreiptis prie savo seno pažistamo po tokiu adresu·

Povilas V. Obiecunas, 22-nd. & Carson Sts; S.S. Pittsburgh, Pa.

L I N I J A — AMERIKONISKA — LINIJA.

DIDŽIAUSI IR GREICZIAUSI GARLAIVAI—
Garlaiviai dvi nedelas tarp New Yorko o Rusijos be jokiu perstojimu.
IKI GARLAIVAI: CZAR — KURSK — RUSSIA

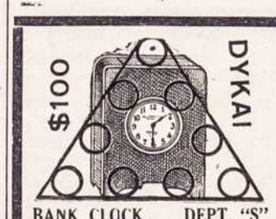
In Rotterda	a 8 Dienas.	In Libawa 11 Dienu.		
$33	Treczia	Klasa	$35	Garlaivai Iszeis iez New Yorko { BIRMA — 29 Kovo (March) / RUSSIA — 5 Balandzio (April)
$45	Antra	Klasa	$50	
$60	Pirma	Klasa	$70	

Apie daugiaus dasižinosite pas muso agentus arba A. E. JOHNSON & CO., (General Passenger Agts.) 27 Broadway, New York, N.Y.

NAUJI LIETUVISZKI REKORDAI

Užlaikom geriausius Gramofonus ir visokius Lietuviszkus Rekordus didelem iszsirinkime, prisiusk už 3 centus stampa tai aplaikisi Katalioga Gramofonu, Rekordu, Laikrodžiu, Laikrodeliu ir visokiu instrumentu.

K. J. KRAUCHELUN CO.
120 GRAND ST.,
BROOKLYN, N. Y.



BANK CLOCK, DEPT. "S"
63 Park Row, Room 1013, New York, N.Y.

Inraszyk po numeri nuo 1 iki 9 kiekvienan ratan tokiu budu kad sudedan kiekviena kraszta gautum isz viso 20.

Atsiuskit mums teisinga israšima o mes jums iszsiusim czeki ant $100 kuris tik pirkimui 8 lotu. Lotu dydis yra 20,000 ketv. pedu Jie yra ties New Yorku.

Tikroji iu preke yra $198 ir jum jie prekiuos $8 mokant po $5 kas menesi. Gausit teipgi uždyka gražu bankini laikrodi preke kurio yra $10. Lotai yra gvarantuoti kad augszti ir sausi ir geri budavonems ir apdirbinejimui. Del informaciju raszyk

Naujas Pavasarinis Tavoras

Ka tik pargabenome visokiu gražu Ceikiu ir Apredaliu del Moteriu, Merginu ir Mergaitems ir gausite pas mane pigiau pirkti negu kitur. Dabar galesite sau nusipirkti gražio Ceikio del Szlebes ant Pavasario. Teipgi visokiu gatavu Szlebiu, Andaroku, Jekiu ir t. t. Puiku szlebukiu kudikiams prie krikszto, pas mus gausite geriause pirkti.

Gatavu Szliubiniu Szlebu. Visokiu vasarinu Kotu del moteriu ir mergaicziu Kaldros, Blanketai, Plunksnos ir t. t., gausite pas mus geriaus pirkti negu kitur.

The Globe { Pas mus dirba Lietuvaites. 122 W. Center Str. Mahanoy City, Pa

Kožnas gal iszmokti buti Balberium trumpam laike ir uždirbti piniga laike mokinimu. Raszykite apie daugiaus pas **Nossokoff's Barber College** 1202 Penn Avenue Pittsburgh, Pa.

No. 6.

Nusipirkite sau keleta Buteliu

NORKEVICZIAUS NO. 6

Geriausia Arielka Visan Mieste. Tik $1 už Buteli. Teipgi czia gausite ir visokiu kitu gerimu. Ateikyte dabar priesz laika, duokite savo orderi o bus jums pristatyta

S. Norkewicz
408 West Mahanoy Ave.

W. TRASKAUCKAS

PIRMUTINIS LIETUVISZKAS

GRABORIUS

Laidoja Kunus Numirusiu. Pasamdo Riginus ir Vežimus del Pasivažinejimo. Krausto Daigtus ir t. t. Viska atlieka ka nogeriause ir puikiause. Su virsz minetus reikalais kreipkites pas jin o busite visame užganedintais.

520 W. Centre St., Mahanoy City, Pa

LIETUVISZKAS ADVOKATAS

Baltrus S. Yankaus

ATTORNEY, COUNSELLOR AND ADVOCATE OF UNITED STATES COURTS.

Geriauses ir didžiausias suma piningo iszlaimeja provose už pa-žeidima kasiklose, fabrikuose, gele-žinkeluose, laivose ir t.t. Iszlaimeja provas kurios kiti advokatai atsakė atmeta. Roda duodu dykai.

Adresavokite:

B. S. YANKAUS
154 Nassau Street
New York, N.Y.

A. G. GROBLEWSKI

Cor. Elm & Main Sts. Plymouth, Pa.

...SAVININKAS IR FABRIKANTAS...

Garsiu Lietuviszku-Lenkiszku Vaistu

Su Dievu Ir Teisybe

Kiekvienas Lietuviszkas Sztoninkas teipgi privalo užlaikyti visada savo puikias Lietuviszkas Gyduoles savo Sztoruose ant pardavimo, kad savo tautieczei reikalaudami galetu gerai pirkti ir nereikalautu imdami piningus dovanai kokiems nors apgavikams tose apielinkese. Sztorninkai raszykite pareikalaudami musu gyduoles, nes geras uždarbis; parduokyte musu tyras Lietuviszkas Gyduoles kurias mes gvarantuojame.

Egiutero No.1	50c.
Egiutero No.2	50c.
Zmijecznik	25c., 50c. ir $1.00
Gumbo Laszai	50c.
Meszkos Mostis	25c.
Trejanka	50c.
Linimentas vaikams	25c.
Gyduoles nuo Kosulio	25c.
Liepiu Balsamas	25c.
Anty-Lakson del vaiku	25c.
Milteliai vaikams nuo Kirmelio	25c.
" nuo Kirmeliu del suaugusiu	35c.
Vanduo nuo Akiu	25c.
Ugniatraukis	25c.
Skilvio Laszai	25c.
Gyd. užlaikimui Vidurivimo ir Kruvinosios	75c.
'Uicure' arba gyd. Rumatyzmo	$3.00.
Gyd. del nemalimo Pilvo	50c.
Milteliai apstabdymui Galvos skaudejimo	10c.
Laszai nuo Dantu	10c.
Mostis nuo gedimo ir prakaitavimo Koju	25c.
Geležinis sudrutintojas sveikatos	50c.
Vaistas nuo Paputo	15c.
Gyd. nuo Grippo	$1.25.
Plauku apsaugotojas	50c.
Muilas del Plauku	10c.
Milteliai nuo Kepenu	35c.
Rožes Balsamas	25c.
Kinder Balsamas	25c.
Bobriaus Laszai	50c.
Szvelnintojas	35c.
Kraujo valytojas	$2.00.
Nervu Raminitojas	$1.00.
Egzema arba odos uždegimas pas Vaikus	$1.25.
Pleisteris (Kasztavolo)	35c.
Pamada Plaukams	50c.
Gyd. nuo skaudejimo Ausise	25c.
Gyduoles nuo Riemens	50c.
Vengriszkas Taisytojas Usu	15c.
Inkstu Vaistas	25c. ir $1.00.
Akines Dulkeles	50c.
Gyd. nuo uždegimo Dantu arba abelnai skausmo ir skarbutis	$1.25.
Gyd. nuo Parku ir Nietu	$2.00.
Gyd. nuo Dedervines	$2.00.
Gyd. nuo Paslaptingos Ligos	$5.00.

Vist suaugusie uždėkiai nuoma kortoma duodamo teisingai ir roda par laiszkeka dykai.

Naujas Iszradimas

Apraszima siunczia dykai

Kaip galima apsaugoti no ligu ir pate iszsigydyti be daktaro visokias ligas

Plauku puolima ir užsiauginima, Nežuli, Papuczkus, Pleiskanas ir kitas panaszias ligas.

Gyduoles nuo Dantu, geriausios, 25c. Nuo Kornu užtrinu tik 10c. Mes turime apie puse milijono laisku su padekavonemis nuo žmoniu visokiu tautyscziu. Raszykite tuojaus ant adreso pas Specialistus:

Drs. Brundza & Co.
B'dway & So. 8-th. Brooklyn, N.

'APSZVIETA' Mokesliszkai Istoriszka Knyga palytinti daug isz Lietuviu praeites gyvenimo, spausdinta priesz 20 metu su 780 puslapiu, preke:

Apszvieta, apdaryta $1.25.
Mainieris ir Leberis su 60 pus. 10c.

Gaunama pirkt tik pas:

T. Astramski, 943 S. 2nd. St., Phila. Pa.

Jaigu kada busite

PHILADELPHIA, PA.

Tai užeikite in

LIETUVISZKA HOTELI

JUOZAS OKINSKAS

(LOCNININKAS)

N. East Cor. 13-th. ir Callowhill Streets.

Ten busite sveitingai priimti. Gausite pavalgyti ir galima pernakvoti.

Dr. IG. STANKUS

Lietuviškas gydytojas, gydo visokias ligas vyru, moteru, vaiku ir daro operacijas.

OFISO VALANDOS:

Iš ryto nuo 9 iki 11, nuo 2 iki 4 po piet. Ir nuo 7 iki 8 vak. Nedėliomis nuo 9 iki 11 ir nuo 1 iki 3 po pietu.

1210 So. Broad st., Philadelphia, Pa.

LIETUVISZKAS FOTOGRAFISTAS

M. VARZINSKAS

205 E. Centre St., Mahanoy City.

Puikei ir pigei nutrauke Fotografijas. Padaro didel grafijas isz mažiu ir indeda in Indeda Fotografijas in Kompassas ir t.t. Puikei nut

Re